

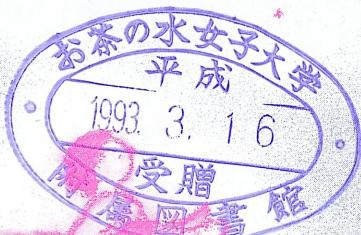
幼児の教育 第92巻 第4号 平成5年4月1日発行 (毎月1回1冊発行) 昭和23年4月15日第三種郵便物認可 ISSN0289-0836

# 幼児の教育

家庭・保育所・幼稚園

1993

4

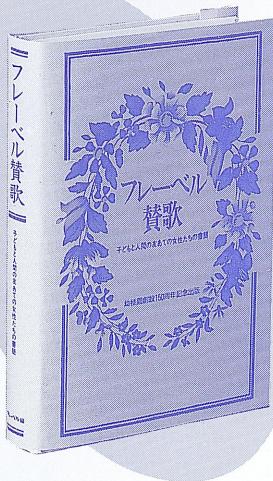


第92巻 第4号 日本幼稚園協会

# フレーベル先生・幼稚園創設150周年記念出版

## フレーベル賛歌

—子どもと人間の友あての女性たちの書簡—



旧ドイツ民主共和国アカデミー文庫と、パート・プランケンブルクのF・フレーベル博物館に、フレーベルにあてた教え子たち約200人の1,000通を越える書簡が収蔵されています。一部公刊されていますが、それらを除いた約140通の書簡がドイツ幼稚園創設150周年を記念して1990年に出版されました。本書はその完訳本です。

書簡はドイツ教育委員会と大学教育学部の委嘱をうけたH・ケニッヒ教授の手によって精選され、年代順に配列されています。「さあ、私たちの子どもたちに生きよう！」という先生の呼びかけの言葉と、その根源にあたるキンダーガルテンの思想と、当時の社会や経済の困難さや人々の無理解とたたかう優れた魂に触れることができます。フレーベルを敬慕しキンダーガルテンの運動に身を挺した女性たちの知性と情熱を具体的に読みがえらせます。

### ●推薦します。

広島大学名誉教授／日本ベストラ  
ッヂ フレーベル学会会長

莊司雅子

全国国公立幼稚園長会会長

江橋照雄

日本保育学会会長

岡田正章

全日本私立幼稚園連合会会長

小林龍雄

全国保育協議会会長

水岡 薫

### 特色

- 幼稚園草創期のフレーベル先生の教え子たちの手紙を年代順に紹介し、その揺籃期に生きた人々の苦難と歡喜にいどられた歴史的証言を集成しました。
- 師・フレーベルに寄せられた教え子たちの数々の手紙は、幼児教育の父フレーベル先生の魅力ある人間像と教育思想のエスプリを余すところなく浮き彫りにします。
- 「キンダーガルテン」運動に身を挺した女性たちの英知と情熱にあふれる生き方、考え方は示唆に富み、幼児教育・保育に携わる人々の使命感を喚起します。
- 幼稚園の園長や保育者の立場からの保育内容や方法に関する相談や報告が多く、保育現場の得難い保育実践上の参考資料です。
- 女性たちがいち早く獲得した職業的地位である幼稚園教員、保育者たちの苦難の歩みが生々しく表白されており、女性職業史、婦人解放運動史の貴重な資料です。

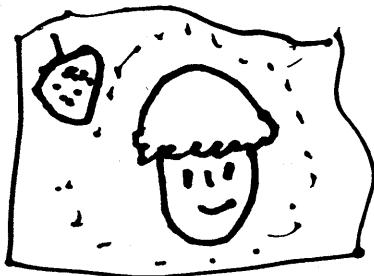
岩崎 次男 他16名・訳

A5判・420頁・写真資料32葉・定価4,000円(税込)

くわしくはフレーベル館代理店・特約店・支社・支店・営業所または本社総括部(03)3292-7783(代)にお問い合わせください。

キンダーブックの  
**フレーベル館**

# 幼児の教育



第92卷 第4号

# 幼児の教育 目次

— 第九十二卷 第四号 —

© 1993  
日本幼稚園協会

△卷頭言△保育の難しい時代に……… 関口はつ江… (4)

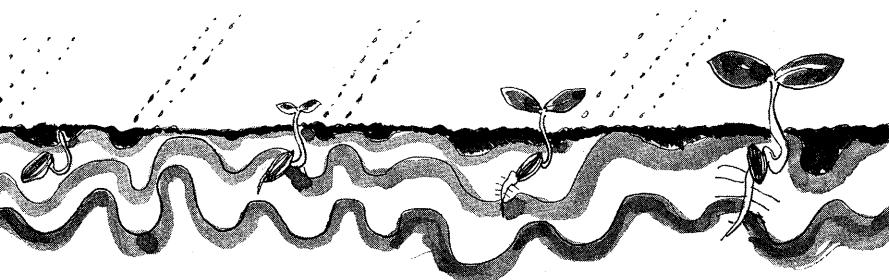
保育の知 深くかかわることによって……… 津守 真… (6)

音楽の往来と子供

東洋音楽学会からの報告……… 永原 恵三… (11)

堀合先生に学ぶ(1)……… 立川多恵子… (20)

日本グッド・トイ委員会からの報告  
おもちゃに社会性が身についてきた……… 多田 千尋… (26)



記憶から…………… 桜田 正子… (34)

公教育は家庭教育にどこまで関与するか(3) 佐野 洋子… (39)

保育園と家庭とのいい関係は…………… 佐野 洋子… (39)

続・庭の番人 別れの前 「子ども」…………… 土橋 光子… (48)

ある日の育児日記から(28) 佐藤 和代… (54)

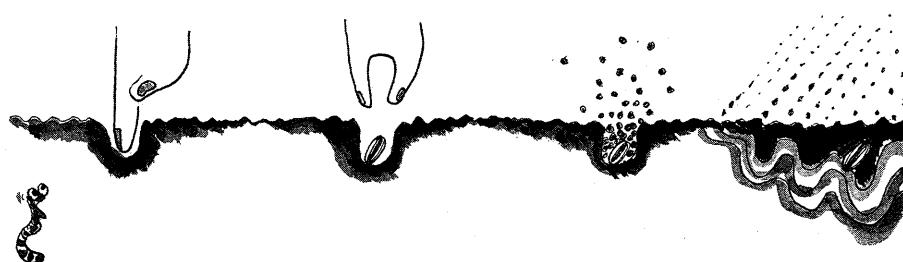
婦人宣教師、ミセス・ブライ恩の「おばあちゃんの手紙」(7) 小林 恵子… (55)

表紙・紺野 千秋／扉題字・堀合 文子  
扉カット・お茶の水女子大学附属幼稚園園児  
カット・福田 理恵

編集委員・本田 和子／田代 和美

田中三保子・岩上 節子

編集部・大沢 啓子



# 保育の難しい時代に

関口はつ江

このところ、著しい生活環境と世界情勢の変動の中で、価値観や目的が揺れ動き、生活の足場が定まりません。先が見えにくく、過去が役に立ちにくく

状況の下で、確かな信念をもつて幼いこども達を育て上げることが、如何に難しいかを実感することの多い昨日です。

恐らく大人の価値観や生活の仕方を直接受け取つてしまい、幼児特有の生活ができるいないものと思われます。

第二に親の変化です。能動的な「育てる人」としての親ではなく、共に生活を楽しむ人、或いはこどもに喜びを与えて貰いたい受け身の人になりつつあります。「こどものため」よりも自分自身が安心したり、満足することを優先します。例えば、親から離れにくいこどもに根気づよく付き添つて保育に慣れさせるよりも、強制的に引き離して、早く自分が解放されたいなど……。

今の保育の現場では、親は保育者と共に子どものために考える協力者になるより、逆に保育者が親の要求や悩みも引き受けなければならないことも少なくなく、保育者の負担は倍増しています。

第三に、保育者自身も保育觀が十分には確立しておらず、教育的な方向性が出しにくいくことです。幼児の発達の過程や保育の技術は学習していても、知識、技能を何に向けて生かすかについてはよく見えません。

子どもを尊重すること、共感すること、遊ぶこと、いろいろ教えることなど、すぐ目の前のねらいに対しては熱心に対応できるのですが、そのことが子ども全体の育ちにどう寄与するかの見通しが立たないために、その場しのぎの対症療法的な指導になります。

こうした課題満載の現状は、保育に限ったことでなく、今の社会ではいずれの分野においても同じ

ことが言え、世界中が混迷の中にあるのでしょうか。価値の多様化の名のもとにあれもよし、これもよし、の風潮もあります。それでもよく、むしろ多様性が望ましい領域もありましょう。

しかし、人間形成については、基本は守られるべきだと思います。幼児期に教育されるべきことは、ごく当たり前の日常的な温かい人間関係であり、自然の恩恵を実感することであったりですが、それらの体験を通して社会の一員として、また自然と共存する生活者として、節度ある態度で自己を發揮できるような人間性の基礎をつくることなどは必須事項でしょう。

迷いの中の若い保育者が安心して正当な保育ができるためには、強力な精神的バックアップが欲しいのです。保育関係者の総意の結集が求められる現状ではないでしょうか。

(郡山女子大学短期大学部・同附属幼稚園園長)

# 保育の知

～深くかかることによつて～

津守 真

深いところでかかわるようになると願つて子どもの傍にいると、通りすがりに見ていの時は違つたものが見えてくる。私はこのことを保育の実際の場でしばしば経験してきた。

秋のある日、庭で、水の出るホースをもつて遊んでいる子どもがいた。その頃、私は何人かの子どものことで手一杯で、その子と遊ぶことが少なかつた。その日、その子はひとりでホースの水遊びをしていたので、私はその子とつき合える者となりたいと思い、しばらく子どもの傍に立っていた。

深くかかわる気を持たないでいる時には、濡れるとか汚いとか、早くしなさいといふように、大人の側の枠から一方的に子どもを見て評価することが多くなる。その子とかかわる可能性をもつて傍にいるだけで、こまかいところまで気が付き、親しみ深く見られるのは人間関係の不思議である。

その子は、しばらくするとパンツが濡れたらしく、自分で脱ごうとしたがうまく脱げない。土の上で脱ぐと泥がつくし、私は手伝おうと思い、声をかけ抱きかかえて部屋に入つた。そこで発見したのだが、この子は水でびしょびしょになって遊んでいるように見えたのに、衣服と身体も濡れていない。ほんの少しパンツが濡れたのがいやで脱ごうとしていたのだった。この子は自分も身体は濡れることなく保つていて、水を操作している。

私は一学期のはじめの頃を思い出した。入園当初にこの子は水たまりの中に腰まで入りたがり、身体が泥に汚れることが多かった。泥との境界がなかつた自分自身から、周囲とは一線を画した自分自身の認識へと、自我の輪郭が明瞭になつてきたようと思えた。

この子はパンツをはくと、もはや庭の水場にはいかないで、ホールに走つていつた。ホールの真中に、箱積木で囲つて新聞紙のブールが作つてあり、そのへりに室内用ジャングルジムと滑り台が組んであつた。その子は積木のへりを冒険しながら歩き、滑り台から滑つた。私が下にいて手をひろげると、私の腕の中に入つて笑つた。いつも鉄砲玉のよう行走る姿しか私には見えていなかつたのに、この時、子どもは私の顔を見て笑つた。

それから私の手につかまつて平行棒の上を歩いたり、自分ひとりで腹ばいになつてむつかしい場所を渡つたり、たのしそうに、自然体になつて身体を動かしてゐた。ひとりでは危なつかしいところでは手をのばして助けを求める、私との関係を意識している。ときどき私の腕の中に顔を埋めに来る。身体と身体の接触を通して、信頼の感覚が互いに伝わつていることは疑いもなかつた。はじめはどのように展開するか分からず、深くかかわれる

ようによつて傍にいるだけなのに、わずか一時間程の間に心が通い合う関係になれるのは、保育者のだれもがどこかで経験していることではなかろうか。

保育の実際においては、具体的なことは毎日違う。子どものひとりひとり、保育場面のひとつひとつが独自である。けれどもその毎日の中に共通のことがある。ここに記したある日の保育の中にも、またその他の多くの日々にも共通のかかわりの前提を次に取り出してみようと思う。

### 1、子どもと深いところでかかわる

浅いところでかかわるときには、大人の側の枠から一方的に子どもを評価しがちである。そのときには子どもの心の深みにある願いや悩みにまで保育者のアンテナが届かない。

保育の中で子どもと大人の両方に通い合う信頼の感覚を保育者が体験するときには、子どもと共有されている心の深い部分でのかかわりがある。それは、生命性とか、宇宙性とか、心の深層とかいろいろのことばで表現しうるだろう。心の深いところでかかわりたいと願つていると、直ちにそれが可能になるのが子どもとのかかわりである。

### 2、保育者は子どもとかかわるたびに自分を新しくする

保育者は、子どもとかかわるとき、それまでの自分を転回させて、新しい自分となつて子どもに向き合う。そうでないと、それまでの自分にひきずられて、異質な子どもとかか

わることができない。私共は、この子はこういう子だという偏見や知識を持つている。また、自分はこんな子とはうまくつき合えないというような、自分自身に対する幻想を抱いている。保育の場ではそのいずれもが碎かれることがしばしばである。また、そうでなければ保育の場は力動的に展開しない。子どもとかかわるたびに、大人も自分自身を変えられているのが保育の場である。外から見ればいつもと変わらぬ保育者と見えて、内面は日々新たになっていく。そうでなかつたら、成長しつつある子どもが満足するはずがないだろう。

### 3、保育者は、前向きに、かかわりを継続し、新しい関係を創造する

このことを自覚していないと、子どもとのかかわりは停滞し、よどんでしまう。人間は何と弱い者であろうか。いつも重力にさからって、未来に向かって立つ精神的存在であることを自らに言いきかせていなければ、保育者個人だけでなく、保育の場全体が低下してしまう。

### 4、それぞれの子どものあるがままを認め、そのあるがままとかかわる

大人の期待や価値規準とは違つても、それぞれの子どもが自分らしく生きることを認め、更にその子どもとやりとりする。子どもそのままを否定してかかわると、肯定してかかるるとでは、保育者と子どもとの関係はまるで違つたものになる。子どもが自分らしく振舞つて承認されるときには、その心の深いところを保育者に見せるようになる。

異質な子どもたちのそのままを尊重し、保育者をも含めて一緒に生活する工夫が、保育者

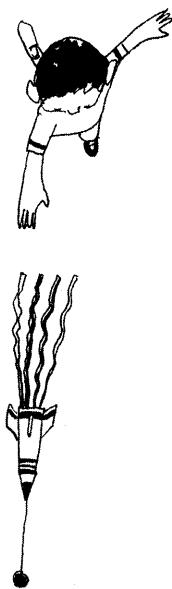
に求められている。具体的には日々違う工夫である。

### つけたし

ここに記した「ある日」の翌日、私はこの子の両親と話をする機会があつた。この家族には、父親の転勤、家族の病気など大変なことが相次いだ。そのぬきさしならない生活の中で、親はこの子を毎日私共の所に連れてきていた。ここにくるとこの子の生活が落ち着くので、子どもにひかれて毎日連れてきて良かったと両親は語ってくれた。

私自身はこの子とつきあう機会は少なかつたのだが、担任の保育者との間で、ここまでかかわりが育つてきていることが、この日よく分かった。ここに述べたかかわりの基本は、他の保育者との間にも共通の実践の知であろうと思う。

(愛育養護学校)



# 音楽の往来と子供

、東洋音楽学会からの報告、

永原 恵三

## 一、はじめに

一九九二年十月三日、四日の両日にはわたってお茶の水女子大学を会場として、東洋音楽学会第43回大会が開催された。本稿はその第一日に本学講堂の徽音堂で行われた公開講演会に関する報告である。

社団法人東洋音楽学会（以下東洋音楽学会と記す）

は、日本音楽学会と共に日本における音楽学研究の一端を担う学会である。日本音楽学会が音楽研究の様々な分野を全般的に包括するのに対し、東洋音楽学会は分野的にはそれに含まれるが、活動としては独立しつつ相互

関係を保っている。対象は主として日本及びアジアの音楽で、会員は国内外の東洋音楽の研究者のみならず西洋音楽の研究者、さらに伝統音楽の演奏者などによつて形成されている。

## 二、統一テーマ「音楽の『往来』と接点」

今回の東洋音楽学会第43回大会がお茶の水女子大学で開催されるに際して、全体統一テーマを「音楽の『往来』と接点」と設定した。「往来」という言葉には、交通やコミュニケーション等のような情報や物流を表現す

る言葉とは異なつて、何か温かい生身の人間と人間との行きかい、それも閑散とした人の流れではなく活気にあふれた人々の動きを示している。そしてその中で様々なすばらしい出会いが生じることをほのめかしているように思われる。音楽は地域や時代、文化を横切って様々な仕方で出会い、そしてそこに様々な接点が生じる。このことは日本やアジアの中だけのことではなく、世界の至るところの音楽に見られることでもある。特に日本人にとって自らの日本伝統音楽、そして近隣諸国のお音楽のみならず、というよりもむしろそれ以上に西洋音楽との関わりは大きな意味をもつてゐる。いつたい日本人にとって西洋音楽とはどのようなものであろうかという問い合わせた必然的に生じて来る。この問い合わせについては様々なアプローチが可能であろう。

そのアプローチの一つとしてお茶の水女子大学は、日本の音楽受容のあり方、言い換れば日本における音楽の「往来」と接点の一つの例を示していると考えられる。その理由として次の二点が挙げられよう。つまり東

京の地域性とお茶の水女子大学自身の意味である。まず東京という土地は、伝統音楽と外来音楽との出会いが東西とは異なつた仕方で行われたところである。つまり伝統邦楽に西洋音楽の新しい手法を導入した多くの作曲家達が存在することであり、またそれと共に伝統邦楽の内部でも新たな創造の可能性を目指した作曲家達が存在することである。この点に関しては、今回の学会では『現代邦楽作品の系譜—その変化の諸相をめぐって』というテーマによる公開演奏会で、その過程を実際に提示した。お茶の水女子大学もまたこの様な東京に立地している以上、直接間接に影響を受けずにはいられなかつたはずである。

次にもう一つの理由としてのお茶の水女子大学自身の意味は、日本の音楽教育の中での重要性である。すなわち、本学は日本の教育の草分け的存在として、特に明治以降の音楽教育において、一般の学校教育の中における音楽に深くたずさわってきた経緯がある。つまり初等教育をはじめとする全ての子供達のための音楽教育のあり

方に關係してきたのである。それは芸術大学などの関与する専門家養成のための音楽教育の次元とは異なつた、草の根的な音楽の場での関わりである。そしてそのような人間の生活の中の根源的な場で東西の邂逅が行われたことに大きな意味があり、お茶の水女子大学自体の音楽教育における重要性が明らかになるのである。その意味で音楽教育史上、明治九年に日本で最初に本格的な幼稚園として開園した東京女子高等師範学校附属幼稚園は特に重要である。

周知の通り、この幼稚園は、一八四〇年にドイツのF・フレーベルによつて開かれた世界最初の幼稚園(Kindergarten)を模範としてつくれたもので、日本その他幼稚園はこれに倣うものとなつたが、音楽教育的にはこの幼稚園で行われた教育の中で唱歌教育並びに遊戯が重視されたことは注目すべき点である。それは明治に入ってまだまもなく、音楽取調掛（現東京芸術大学）の開設される前のことであった。この幼稚園の教材である『保育唱歌』の編纂が行われたのは、L・W・メーン

ンによる『幼稚園唱歌』や『小学唱歌集』の編纂以前のことなのである。この『保育唱歌』の大部分の曲は、既に洋楽を学んでいた宮内省雅楽課に作曲を依頼してつくられたものであつた。この様にして官立の幼稚園という全く公的な教育の場で洋楽が日本人と出会い、接点を持つたのである。そしてここに明治以降の日本の音楽教育の原点を見ることもできよう。つまり教育といふ公的な場において西洋音楽の積極的な導入が、いわば上からの立場で実践されたのである。

このような趣旨において開催された今回の東洋音楽学会の公開講演会では特に『音楽の往来と子供』と題して、お茶の水女子大学附属幼稚園を中心として、我々の生活の最も身近なかつ最も重要なともいえる次元での音楽の往来を、二人の講演者に語つていただいた。すなわち海老澤敏氏（国立音楽大学学園長、日本音楽学会会長）、および柴田南雄氏（放送大学客員教授）の両氏である。

### 三、『ルソー・幼稚園・お茶の水』

まず海老澤敏氏からは『ルソー・幼稚園・お茶の水』と題した講演が行われた。そこでは一般にジャン＝ジャック・ルソー作曲として知られる唱歌『むすんでひらいで』を手がかりとして、それが日本に広く歌われるようになつた過程で東京女子高等師範学校附属幼稚園（現お茶の水女子大学附属幼稚園）がどの様な位置にあつたかが語られた。この講演の詳細に関しては、すでに海老澤氏の著書『むすんでひらいで考』（一九八六、岩波書店）ならびに、その母体となる稿が本誌（『幼児の教育』）に連載された。海老澤氏は本誌がその前身である『婦人と子ども』からの長い歴史をもち、とりわけお茶の水女子大学及び東京女子高等師範学校の関係者により刊行され続けた研究雑誌であり、そこに『むすんでひらいで』の初稿が23回にわたつて連載されたことに大きな意義を強調している。また海老澤氏は「感想」という表現をしているが、むしろそこに海老澤氏自身の音楽観がルソーを通じて見えかくれするように思えるのである。



る。それはルソーの様に人間を深く愛することから現れる音楽への確固たる確信の態度であろう。ルソーの夢が東京女子師範学校で百年以上も前からはぐくまれ実現した意味の大きさを氏は強調する。ルソーは18世紀の人であり、『むすんでひらいで』の旋律ができたのも18世紀、さらにそれが伝播したのは19世紀である。そして幼稚園

がフレーベルによつて開かれたのも19世紀の」とあつた。18世紀には従つて幼稚園はなかつた。ルソーは五人の子供を捨てたことで批判されるが、海老澤氏は、「おそれるソーラの思いの中に子供がたくさんつどつて楽しむ歌つたり遊んだりする姿があつたと信じる。ルソーは子供の純真な世界に対して愛をかたむけ不朽の教育書『Hミール』を書いた」と語る。この様に幼子を深く愛したルソー、そしてそのルソーの夢を実現した幼稚園、そしてお茶の水という二点が「むすんでひらいて」という実に小さな、しかしども大きな曲の中に見いだす」とがでかる」とを、海老澤氏は語つていたのではないかと思われる。

海老澤氏は『むすんでひらいて考』のあとがきにおいて、音楽美学者のツッカーカンドゥルの遺作ともいふべき『音樂者としての人間』("Man the Musician", 1973)に言及している。氏は「……著者が、〈音樂性〉とは何かを問ひ、本当の音樂性とは、いわゆる音樂的才能に恵まれ、かつ専門的に訓練される」とて獲得される排他的な

能力や技術ではなく、全ての人間に内在する資質として捉えている」とはまことに印象深い」(注1)と述べて人間と音楽との密接な関係を示唆している。さらに、「ツッカーカンドゥルの指摘する、この人と人との、そして人と事物との「一体化」、「同体性」、そして「一致」、これこそ、二世紀をこえる昔、かのジャン＝ジャック・ルソーが、当時、すでに頂点に達していたかに見える藝術音樂の暴虐を危惧し、彈劾しつつ、音樂の本源的な在り方として早くも主張してやまなかつたものではなかつたろうか」(注2)として、ルソーとツッカーカンドゥルとの深いつながりを明らかにしながら、ルソーの中にある温かい人間性を示唆しているのである。そしてそのようなルソーであつたからこそ、「伝ルソー」(海老澤氏による)の旋律が世界中、そしてまた全くの異文化の地である日本においてもすでに百年以上もの間、幼児たちによつて歌われ遊戯がなされてきたのである。

一つの曲のもうグローバルな意味が子供の歌の中に見いたされる場合には大きな意義がある。つまり『むす

んでひらいて』という小さな一つの曲が西洋という別の文化を日本にもたらしたけれども、その影響は芸術音楽のそれとは比較にならないほどに大きいものであった。それは受け入れる側のコンテクストの根源的な広さ、すなわち幼稚園という最も基本的教育の場であつたこと、

それと同時にその曲の担つていたコンテクストの広さが対応するであろう。そしてこのそれぞれのコンテクストを結ぶ重要な役割を果たしたのが、他ならぬ東京女子高等師範学校及びその附属幼稚園である。ある意味で『むすんでひらいて』の西洋におけるコンテクストは東京女子師範学校に一旦収斂し、そこから再び日本国内へとコソテクストを拡大したとも言えよう。そしてまたこれほどにコクテクストが広がった根底にあったもの、つまりこの『むすんでひらいて』という曲が、確かにルソーの作曲ではないにしても、そのルソーによる原曲が様々な形で西洋世界に広がった、その根底にあったのは、実はルソー自身の音楽に対する根源的な考え方・他ならないのではなかろうか。すなわち心から心への素直な伝達行

為、人と人との隔てるのではなくむしろ結び付けるものとしての音楽の優しさ、そして人間の愛情の深さを、ルソーの音楽は宿していたのではないかと思われる所以である。

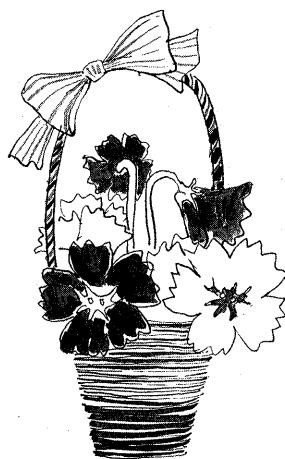
#### 四、『大正時代の保育唱歌』

柴田南雄氏による講演は『大正時代の保育唱歌』と題して行われた。柴田氏はその音楽教育の最初を東京女子高等師範学校附属幼稚園で受け、逆にお茶の水女子大学音楽科をはじめとして、その作曲家、音楽学者としての広範な活動において、伝統音楽を自らの手中に收めつつ、西洋現代音楽の最先端の技法を日本に紹介したのである。そのために邦楽器を用いた作品もかかれているが、柴田氏の作品でとりわけ重要なのは合唱のためのシアターピースであり、それは様々なレベルでの教育的意義をも含んでいる（注3）。

講演は、柴田氏自身の幼稚園時代である大正時代の保育唱歌のいくつかを実際に復元を行い、海老澤氏の講演

で示された明治以来の幼稚園での唱歌教育の流れを受け継ぐ形で、当時の唱歌教育を音楽の往来の中に位置づけるものであった。柴田氏はまずフレーベルについて、その幼稚園 (Kindergarten) が世界的に新しい運動として広まり、日本においても東京女子師範学校附属幼稚園という官立の幼稚園の basic 理念となり、それ故にまた日本の中の幼稚園全体にゆきわたったことに、その大きな意義を見いだすと共に、そのような一つの教育に関する説があまねく広がつたことの希有性を指摘している。またフレーベルが音楽を重視した背景に、H・G・ネーゲリ (注4) がいたことに目を向けている。このようなフレーベルの理念は、その導入にあたつては初代園長の関信三が翻訳を行うなどして大きな貢献をしたが、その後実際に日本というやはり文化の根底の異なる土地で実践されるに従つて、次第に相対化されることとなるのは当然であった。そこで大正六年から園長を務めた倉橋惣三の行つた様々な改革は、「新たに日本にふさわしい幼稚園教育をしようとした考えのあらわれであろう」と柴田

氏は述べている。講演の中では明治一六年につくられ同二〇年に刊行され、同三四四年に改訂された『幼稚園唱歌』の曲を実際に演奏し、またその内の三曲については遊戯を復元することによって、音楽としてどの様に西洋的要素と日本的要素が混在していたかが具体的に示され



た。まず柴田氏自身の記憶に遊戯をして歌つたことが強く残つてしたものとして、『風車』が取り上げられた。

この曲の作詩は保母の豊田英雄<sup>ひでゆき</sup>、作曲は宮内省の令人により、雅楽と同じく律音階すなわち君が代と同じスタイルをもつている。またこの曲の遊戯が再現されたが、柴田氏自身は当時マニュアルにない動作をしていたが、それはおそらくフレーベルの遊戯が「子供の生き生きとした精神を呼び起したのだろうか」と語っている。しかしこの『風車』のようなものばかりでは、フレーベル流のダイナミックな遊戯に適合しないためか、明治三四年の改訂版では滝廉太郎の曲が主流となった。これらの曲はすべて西洋のクラシック（特にハイドン、モーツアルト、ベートーヴェン）のスタイルであるトニカ（主和音）、サブドミナント（下属和音）、ドミナント（属和音）の連続で統一されて作曲されている。今回はこの滝廉太郎の曲が16曲メドレーで演奏された。これによつていかにそれらの曲が類似しているかが明らかになつたのである。また遊戯は『風車』、『鳩ぼっぽ』、『水あそ

び』が高松晃子（本学人間文化研究科）の協力によりフレーベル会編纂の『幼稚園遊戯』（明治四〇年発行）などに基づいて、本学音楽科学生有志によつて再現された。

## 五、むすび

こうして二つの講演から、明治から大正期にかけての東京女子高等師範学校附属幼稚園において歌われそして遊戯の行われた音楽が、子どもの音楽という次元で東西の往来と接点を実現していたことが明らかになつたのである。またその実現の場こそが、それ以降現代に至るまでの日本の音楽状況、特に西洋音楽受容のあり方の方向性を示す一つの原点と考えられよう。単に過去の事実を回顧するのみならず、それが現代にとつていかなる意味を持つかを考えることが重要である。従つて今回の講演が、現代を生きる我々にとって西洋音楽と日本の伝統の関係のみならず、さらに文化としての音楽、教育、そして子どもという観点で西洋と日本の「往来」を考える一

つの手がかりとなれば幸いである。

最後に、今回の東洋音楽学会第43回大会を開催するにあたって、本学家政学部児童学科の本田和子教授には多大な御尽力を戴きましたことを、この場を借りて御礼申し上げます。

(注)

タベは』が例示された。

(参考文献)

海老澤敏 一九八六『むすんでひらいて考』岩波書店

「お茶の水女子大学百年史」刊行委員会編、一九八四  
『お茶の水女子大学百年史』「お茶の水女子大学百年

史」刊行委員会

フレーベル会編 一九〇七『幼稚園遊戯』フレーベル会

遠藤宏、一九五〇『滝廉太郎の生涯と作品』(音楽文庫  
11) 音楽之友社

- 3、柴田南雄のシアターピースに関する教育的意義については拙稿「日本の音楽教育における合唱—柴田南雄の作品を中心にして—」(『待兼山論叢』第24号美学篇、25—46 一九九〇) 参照。

(お茶の水女子大学文教育学部音楽科)

- 4、H・G・ネーゲリ (一七七三—一八三六) はスイスの音楽教育家、作曲家また楽譜の出版者。歌曲や合唱曲を作曲し、自らも合唱団を組織。またペスタロッチの音楽教育理論を支持。本講演では『白バラのにおう

# 堀合先生に学ぶ(1)

立川多恵子

## はじめに

堀合文子先生はお茶の水女子大附属幼稚園の教諭として、昭和の変化の多い時代を子どもと共に生き抜かれた人である。退官後は十文字学園の理事長の懇請を受け

て、十文字幼稚園の主事に就任し、子どもたちとの新しい生活を始めた。

堀合先生は倉橋惣三の教え子である。倉橋惣三は大正の初めお茶の水女子大の前身である東京女子高等師範学校で教鞭を執りながら、同校保育実習科では保母養成に

関与していた。堀合先生は昭和十四年三月保育実習科を卒業すると同時に附属幼稚園の教諭になり、四十四年の長きにわたって師の教えを実践に生かすべく努力した保育者でもある。

十文字幼稚園の主事に就任しても、今なおクラスを担当し、子どもとの生活に全力投球している先生の姿に限りない保育への情熱を感じる。昨年から私は十文字短大幼児教育科の若きスタッフ上垣内伸子さんと一緒に、先生のクラスに入らせていただき先生の保育を学ばせて貰っている。

## 入園当初の保育

堀合先生の担任するすみれ組（三歳児）に入るのは今回で二回目である。一回目は入学式から数えて四日目であつたが、子どもたちが思いのほか落ち着いているのに驚いた。私はこのまま落ち着いてしまうのだろうかと思議に思った。ところが今回は登園時から先生が一人ひとりを靴箱まで出迎え、上靴を履かせたり、帽子を取つて掛けたり上げたり、鞄も取つて上げたりしても、子どもの中には保育室に入るのを拒んで廊下に大の字になつて暴れる子、大泣きして先生に抱かれ保育室に入る子さまざまである。緊張がほぐれて、子どもが少しずつ自己主張し始めた結果かもしれない。

降園後、私は先生に「一週間ぶりで、すみれ組に入れさせていただいたのですが、『いよいよ豆がはじけ出したな』と思いました」と話した。

たしかに先週訪ねた時はすみれ組十七人の子どもたちが先生の掌に入ってしまったように見えて「さすがベテラン」と感心ながらも、これでいいのだろうか考えてし



▲ 保育中の堀合先生

まつたが、今日は子どもがいろいろなハプニングを起すので、さすがの先生も子どもの世話をするため各所を飛び回っていた。

入園当初は慣れないで、身を固くしていた子どもも、次第に自分を出し始めたのか、先生のようならテランでも子どもの行動の予測がつかなくて、忙しく飛び回ることになったのだろう。もっともこうした混乱期には先生が手を掛けることも多く、信頼関係が育つ機会でもある。この時期に子どものやることを傍観しているような保育者だったら、子どもとの関係は深まらない。

先生が飛び回りながら子どもとのつながりを持つことによって、やがて新たな落ち着きが実現する。

そこで今回は入園期、子どもとの関係を深めようと努力する先生の保育を実践に即して考えてみようと思う。

### 子どもの不安を受け止める

その日は「こゝが痛い、あそこが痛い」と訴えてくる子どもが多く、先生は救急箱を片手に薬をつけるのに忙

しかった。たまたま一人の女の子が膝がしらを抱えて先生のところへ「痛い」と訴えに来た時、私はどんな怪我かと心配して覗いて見て驚いた。

子どもの差し示す傷はどう見ても、一週間位前に出来たような古傷であり、既にかさ蓋になつていて、殆ど治っている状態だった。しかし先生はそのかさ蓋に丁寧に薬をつけながら「幼稚園のお薬はとてもよく効くからすぐよくなるわよ」と言つた。そして上から丁寧にカットバンを貼つてやつた。その時の先生の表情や態度には子どもに対するいとおしさが滲み出ていた。

### 子どもとのスキンシップを通してルールを伝える

入園当初の子どもは上靴を履いたまま庭に出る子どもが多いが、そうした子どもに對して先生は決して叱らない。そして「よつちゃんのお靴どれかしら」と言って靴を探す。すると一人の男の子が飛んで来て「ぼくのはマングついているんだ」と言つて指差す。先生は目を細めながら「いい靴ね、だれに買ってもらひたの、ちょっと

履いてみてください」と言って、その子を膝にのせて靴を履き替えてやる。「ちょっと立って見て」の先生の言葉に子どもは得意そうに両足を合わせびんと立つ。先生が「あ！ やっぱりすてきね」と言うと、よし夫は嬉しそうに跳ね回る。

傍で先生とよし夫のやりとりを見ていた他の子が「ぼくのはこれ」と言って靴を持ってくる。見るとその子の足も上靴のままである。先生は「あら！ やっちゃんのもかわいいお靴ね」と言いながら、その子を抱いて靴を履かせてやる。そして「今度お庭に出る時はこの靴履きましょね」と言う。やす雄には「今度お庭に出る時は……」ということばが理解できると考えたのだろう。子どもによって先生の対応の仕方は少しづつ違っている。

入園当初の三歳児には上靴（白い靴）は室内で履いて、下靴は園庭で履くといった園生活のルールは理解にくい。先生はこうしたルールを伝えるのもスキンシップを通して行う。習慣が確立する頃にはスキンシップが功を奏して先生とのつながりも確かになるに違いない。

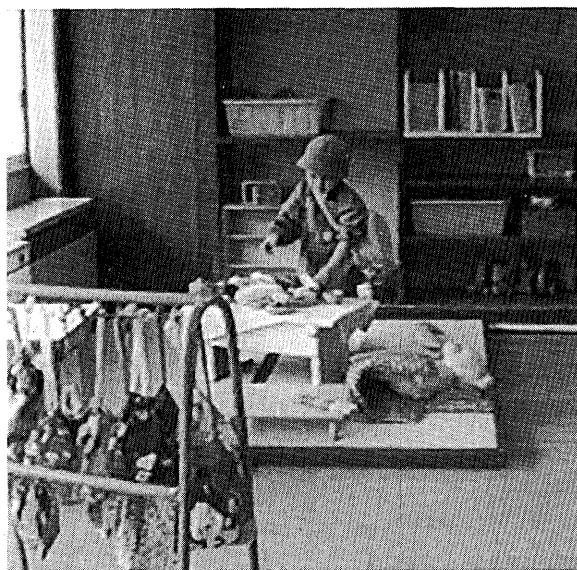
子どもは先生に抱かれて靴を履かせて貰った楽しさと一緒に、園庭に出て行く時下靴に履き替えるルールが分かることもある。砂場で子どもと遊んでいた時、先生が急に立ち上がりて園庭を走って行かれた。私は何ことが起きたのかと先生の走って行く先を見ていたが、テラスで他の保育者に足を洗って貰った子どもをかえるようにしてタオルで濡れた足を拭き始めた。

先生は子どもの足を拭いてやる機会をとても大切にしていて、絶好のスキンシップのチャンスと考えている。子どもとの信頼関係が育つまでは、どんなに子どもの世話が大変でも、他の人に手伝って貰わないことにしているようだ。

### 一人ひとりの子どものペースを大切にする

降園時間になつてからしようじがままごとを始めた。先生は他の子の降園の仕度を手伝いながら、彼の遊んでいるのを見ていたが何も言わなかつた。しようじはテー

ブルの上に一つ一つきれいに器を並べると、ダイニングキッチンの引き出しの整理を始めた。フォークはフォークでまとめて、スプーンはスプーンでまとめて一本一本き



◀ しょうじのまま」と

れいに並べる。他の子が降園の用意をして椅子に座ったところで、先生はしおうじの肩にかばんを掛けてやつた。しおうじはかばんを肩に掛けたままテーブルの上に

並んだ器で食べたり、飲んだりしていたが、突然うなずくように首を振って降園の列に加わった。私は、しうじが自分なりに「つもり」を達成して、降園の列に加わったのだと思い、降園時から始まつた遊びではあつたが、彼なりの充実感を得たに違いないと考えた。

先生は「しょうちゃんは最近、朝のうちはどうも調子が出ないのですよ」と話していた。そういえば、降園時になつて遊び出したしようと、今朝も靴箱のところまで

お迎えに出た先生の手を振り払つて帰ろうとしたので、先生が保育室まで抱いて連れて來たが大あはれして、しばらく床の上に大の字になつていたことを思い出した。

先生の話によると、しようとには今年卒園した兄があり、幼稚園にも何人か顔見知りの子がいて、先日もその子たちに砂をかけられ、大泣きしてから登園を済むようになつたと言つことだつた。子どもにもその子なりの事情があり、園生活のリズムにのれるまでは充分時間をかけて待つてやることが大切であり、それが結局子どもとの関係を大切にすることになる。

むすび

堀合先生は一人ひとりの子どもとのつながりを大切にしている。したがつて入園当初の先生の保育はそこに重点が置かれていると言つてい。

前述した幾つかの事例は先生が子どもとの関係を具体的にはどのようにして育てているか、保育を見て私なりに捉えたものである。

その中には先生が意図的に生み出した子どもとの関わりもあるが、意図しないで生まれた関わりもある。いずれにしても、師から学んだことを基にして、更に長年の保育実践から自ら学んで得た保育観から生み出されたものである。保育は子どもを育てると同時に保育者自身を育てると言われるが、堀合先生はこの言葉を文字通り実現させた保育者の一人と言えよう。

(十文字学園女子短期大学)

# 日本グッズ・トイ委員会からの報告

～おもちゃに社会性が身についてきた～

多田 千尋

## 今年度のグッズ・トイ100の傾向

「フライパンや包丁が、食卓を豊かにしてくれる生活道具ならば、おもちゃはコミュニケーションを豊かにしてくれる生活道具である」と、ヨーロッパのあるおもちゃメーカーの開発本部長が語ってくれた。

こうしたおもちゃ観には、おもちゃイコール子どものものといった図式は描かれていない。赤ちゃんからお年寄りまでの生活文化を高めてくれる道具としての位置付けがなされているのである。

こうした思いを持って、日本グッズ・トイ委員会も毎年おもちゃの選考会を開催している。

一九九二年度の「グッズ・トイ100」選考会は九月下旬に開催され、教育学者、社会福祉学者、建築家、デザイナー、絵本作家、保母、おもちゃコンサルタントなどの選考委員約100名に、子ども選考委員約200名が勢ぞろいした。日本で市販されているおもちゃの中から、100点だけ良いおもちゃを推薦する、年に一回の選考会である。

玩具メーカー、作家、輸入代理店、地方自治体か

## 日本グッド・トイ委員会最終選考委員一覧表

氏名	所属	氏名	所属
1 一番ヶ瀬康子	日本女子大学 人間社会学部教授	20 横山 裕	三鷹市立井口小学校教諭
2 乾 孝	法政大学 名誉教授	21 豊泉 尚美	富山美術工芸専門学校講師
3 大田 哲	日本教育学会会長	22 多田 信作	芸術教育研究所所長
4 小川信子	日本女子大学 家政学部教授	23 尾崎 正峰	一橋大学講師
5 小川 かよ子	建築家	24 正岡 慧子	児童文学作家
6 桜井 里二	老人ホームさくら苑 施長	25 松樹 健子	清瀬養護学校教諭
7 依 茜子	評論家	26 千住 栄博	元新宿区教育委員会社会教育課
8 テリー・スザーン	こどもの城 国際交流部部長	27 岡宮 町子	中野区青年学級指導員
9 供川 崑	こどもの友社 社長	28 陳 祖信	東京都立大学大学院
10 中村 悅子	大妻女子大学 児童学部教授	29 亀川 達夫	主婦の友社通販 本部長
11 中野 正規	特養リバーサイド田名ホーム施設長	30 梅津 利子	福音書店幼児通信教育部
12 天野 ゆかり	おもちゃ美術館研究室主任	31 阿部 祥子	日本女子大学住居学科助手
13 大井 弘子	人形劇団カラバス主宰	32 千葉 和夫	日本社会事業大学助教授
14 松谷みよ子	児童文学作家	33 草刈 秀紀	世界自然保護基金日本委員会
15 松浦 龍子	やなせ幼稚園教諭	34 馬場 悅子	東京ミュージックボランティア協会
16 丸山 智子	渋谷区立西原保育園園長	35 多田 千尋	おもちゃ美術館研究室室長
17 毛利 子米	小児科医	36 二瓶 健次	国立小児病院 神経科医長
18 山住 正己	東京都立大学 人文学部教授	37 江本扶抄子	聖母看護短期大学助手
19 山田 美和子	全国ボランティア活動振興センター所長		

ら応募のあった六八七点のおもちゃの中から、音や色が美しく、いろいろな動きをする、丈夫で壊れにくい、みんなと楽しく遊べるなどを基準に、「見る・聞くおもちゃ」「ごっこ遊びおもちゃ」など七部門に分けて選考する。

部門別では、ゲームおもちゃが最も多く二七点。

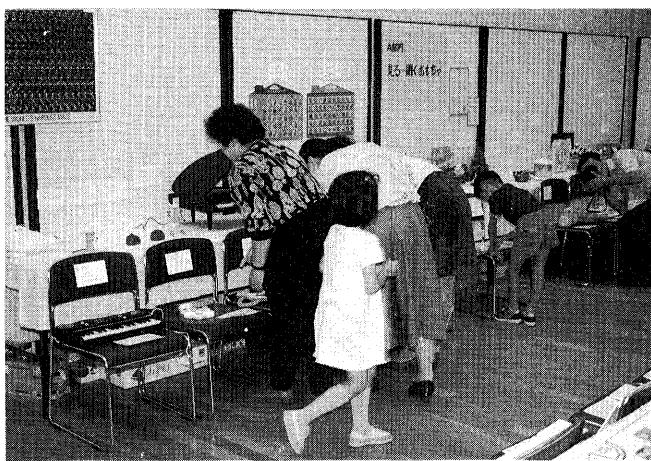
室内遊びのおもちゃの開発に力を注ぐ玩具メーカーの方向性が色濃く出た。相撲やサッカーの人気配合させて売り出されている「めざせ大闘」や「スーパー・サッカーDX」。また、毎年着実に人気が高まっているジグソーパズルは、余暇が増えたせいか、ファミリーに幅広く受け入れられている。なかでも、エコロジー色の強い「動物たちの地球」や、学習効果もねらっている「パズル日本全図」などのジグソー・パズルは特に目立つた。

かつては、外遊びおもちゃが主流であった運動を楽しむおもちゃの部門も、室内おもちゃが集中している。赤ちゃんの手の運動を促す「ペビージム」、

九つの目的のボールを自由に動かすことができる  
「パーティわなげ」など、室内でのおもちゃが目立  
ち、おもちゃの側からも、最近の子どもたちの遊び



▲▼ グッド・トイ100選考会風景



の傾向が伺える。

理科学おもちゃは六点。遊びを通してソーラーシステムを学べる「ソーラーカー工作基本セット」や

水の流れを考えながら遊ぶスウェーデン製の「カナリシステム402」などが選ばれた。理科学おもちゃ部門は、応募数、選定玩具数とも年々減る一方である。コンピュータ化、エレクトロニクス化など、おもちゃそのもののハイテク化は目覚ましい限りであるが、子どもたちの科学の目を養うおもちゃの物足りなさを感じる。

ムでの、余暇の楽しみやりハビリとしてのおもちゃ。幼稚園・保育所の子どもたちの遊びを、豊かにしてあげるためのおもちゃ。このようなさまざまなおもちゃの「ものさし」が、今日必要になつてきている。

そして、こうしたさまざまなフィールドで、おもちゃの役割や活用に新たな芽が出始めている。

幼稚園で活躍するおもちゃたち

市場に出回るおもちゃの中で、日本玩具協会が定めた安全基準にクリアしたおもちゃには、STマーク（セーフティ・トイ）がパッケージに付けられている。昨年度のSTマーク認可おもちゃは一〇七〇〇点であった。ようするに、新商品の既製品おもちゃが一万点以上も市場に出回ったということにならる。

こうした状況を考えて、日本グッド・トイ委員会は、毎年あふれるように登場するおもちゃの中から、消費者が良いおもちゃを選ぶための「ものさ

し」作りをしているのである。母親や父親が、子ども

岩手県盛岡市にある愛育幼稚園は、三つの教室（計二一五平方メートル）を改造し、おもちゃ美術館を開設した。各部屋を「おもちゃ美術館」「お話し遊びの部屋」「子ども文庫」とし、グッズ・トイ100を中心とした約500種類のおもちゃや、約500冊の絵本、童話を展示・貸し出している。

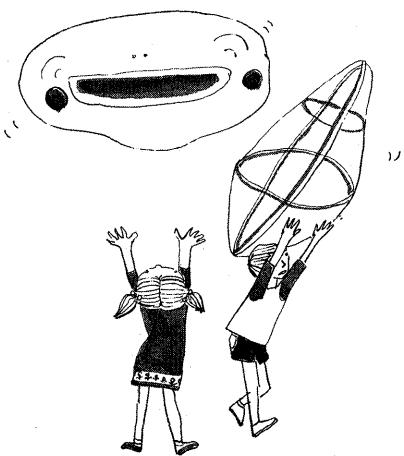
同センターは、常設展示室、おもちゃの貸し出し

コーナー、世界の児童文庫、資料、文献部門の五部門に分かれており、「見る、借りる、遊ぶ、調べる、作る」という五つの機能を備えている。児童教育の専門家、一般に関係なく、誰でも気軽に利用できる。

「おもちゃ美術館」には、グッズ・トイ100の他、岩手県の郷土玩具なども含めた日本の郷土玩具をはじめ、東北地方に昔から伝わる木馬や、イギリスのミニチュア人形、デンマークのブロックなど、木製、金属製、布製など、子どもの夢を育てるおもちゃを一同にそろえ、遊んだり借りたりすることができる。おもちゃの中には、生活学園短期大学の学生たちが試作した木製のおもちゃ一〇点もあり、学生にとっては実習の場としても活用されている。また、おもちゃに関する文献を調べることやおもちゃについての相談、手袋や割りばしなど身近な材料でおもちゃを手作りして楽しむこともできる。この他、東北地方にまつわる民話やわらべうた、世界

の絵本を置いて、訪れる人に素朴な児童文化に親しんでもらい、今後は規模を拡大して、児童文化に関する東北の拠点として整備していく方針だ。

幼稚園が、子ども文化活動の拠点をもつことは、



地域文化との相乗効果を生む。地域には公民館や文化センター、福祉会館などいくつかの文化拠点がある。しかし、長い年月の間、こうした施設は、狭い枠にはまつた融通のきかない空間になってしまっているところも数多くある。今や、既存の文化施設とは持ち味の違った文化の拠点が、地域に求められ始めている。地域住民の活動意欲に十分答えられる場が必要であり、意外性のあるユニークな企画で、地域を刺激する必要も出でてきている。こういった意味で同センターのおもちゃ美術館をはじめ、さまざまなお子ども文化活動は評価されるべきであろう。

また、通園する子どもやその父兄にとってのみ意味のある幼稚園の時代は、終わりを告げていているのではないか。これからの幼稚園は、地域に文化を提供するぐらいの力量を身につけるべきである。そういった幼稚園こそが、本当の意味で地域に根づき、地域から好感を持たれる教育の場になるはずである。

**福祉・医療をサポートするおもちゃ**  
お年寄りには、むかし蓄えた多くの遊びが眠っている。一方、子どもたちは遊びをたくさん欲しがっている。こうした両者の交流に、おもちゃが潤滑油の役目を果たし始めた。

横浜市の特別養護老人ホーム「さくら苑」には、世界のおもちゃを集めたおもちゃ美術館がある、ここでもグッド・トイ100が活躍している。おもちゃを通して、遊びに来る子どもたちとの交流を深め、お年寄りたちの暮らしを豊かにすることが目的である。

地域の住民が訪れるこのなかった老人ホームに、子どもたちが学校帰りに立ち寄るようになる。おもちゃのプレイルームでにぎやかに遊んだり、お年寄りから手作りおもちゃを教えてもらったりする。玄関ホールに展示された世界のおもちゃを見に、赤ちゃんを抱っこしたお母さんも気軽に訪れるようになった。児童や赤ちゃんは老人ホームのVI

Pのお客様だ。

お年寄りがおもちゃで遊ぶことは、  
衰えが



▲ 特別養護老人ホーム さくら苑  
おもちゃで遊ぶ、お年寄りと子どもたち

ちの身体の機能を回復させることもある。音の出るおもちゃでリズム運動をしたり、手作りおもちゃに取り組むことで、動かなかつた手が肩まで上がるようになつたお年寄りもたくさんいる。

老人ホームにとっておもやは、子どもとお年寄りの交流、お年寄りのリハビリ、そしてインテリアといつたように、魅力ある生活道具として活用されている。

医療の領域でもおもやへの価値観が徐々に高まってきた。

世田谷にある国立小児病院では、さまざまな子どもたちの成長と発達に見合つた世界のおもやたちが活躍している。ここには全国の病院でも珍しいおもやライブラーがある。長時間待たされがちな外来の子どもたちのために、プレイルームとして利用されたり、子どもたちの遊ぶ姿やおもやへの取組みを観察することによって治療に役立てるといった目的もある。

「診療室ではどうてい発見することができない、

その子本来の姿をライブラリーではかい見ることができる」と、指摘する医師もいる。おもちゃを通して生の情報を治療行為に還元していくシステムができ上がっているわけだ。

### おもちゃが送るメッセージ

おもちゃやその使われ方は、その国、その時代

の大人たちが、どのようなメッセージを社会に送つてているのかを知る手がかりになりやすい。

お年寄りだけの閉鎖的な社会になりがちな高齢者

福祉から、異年齢層との交流を活発にしていく高齢者福祉へ。入院児をおとなしく、安静にさせること

を主導としてきた医療・看護から、遊びを尊重する

医療・看護へ。地域との垣根が高かつた幼稚園・保

育所から、地域住民に開かれた幼稚園・保育所へ。

てくる。

ヨーロッパのあるおもちゃメーカーは、「子どもにとって良すぎるというものはない」というマインドをもって、おもちゃ作りに携わっているという。子どものものであるからこそ「本物」を与えたいたいという理念の確かさを強く感じる。また、中国の魯迅は

「おもちゃを見ればその国の文化が良くわかる」とも述べている。

日本でもそろそろおもちゃに対する姿勢が問われてくるであろう。「こわれ物」、「まやかし物」の代名詞としてのおもちゃ觀を払拭し、文化財の一部として考えていかなくてはならないであろう。

(芸術教育研究所・おもちゃ美術館)

と、さまざまな社会の期待や願いは浮き彫りになつ

# 記憶から

桝田 正子

幼稚園で日々子どもと生活を共にできる立場を与  
えられてから、丁度一年が過ぎた。四十年以上も前  
に自分自身が遊び育った幼稚園の同じ園舎である。  
この一年私は、今日の前で生き生きと動き生活し  
ている子ども達と自分との関わりを考えつつ、同時  
に、数十年前私自身はこの園舎でどんな風に一日を  
過ごしていたのだろうと考えることが度々あつた。

これまで長い間別の職場に居て、保育者として直接

子どもと関わることにブランクがあることを少な  
くらず焦りに感じている私は、現在の子どもとの関わ  
りを体験すると同時に、自分の中にあるもうひとつ  
の保育の感覚を探し求めて引っ張つてくることに  
よつて、そのブランクがいくらかなりとも埋められ  
るかもしれないという、漠然とした期待を持つてい  
るのかもしれない。



しかし残念なことにそうやつて記憶をたぐり寄せてはみても、厳密にこの園舎の中での自分の姿としてはいつもはっきりと思い出されるのは、二つの場面だけである。その一つは、遊戯室の脇の狭い廊下で、そこに置いてあるコート掛けに背中を当てている私の姿である。コート掛けが子どもに扱い易い高さであるし衣類を掛けるフックも出っ張っていて、それにもたれかかることは、多少首と背中を前に丸めなければならず背に当たる面も平らではない。しかしそんな前かがみの姿勢の感覚とそこでそうしていることの落ちつい感しどが、何故か結構はつきりと思い出されるのである。一人でそこに居るのでなく仲間と遊んではいるのだが、何をしているのかは思い出せない。もう一つの記憶は、玄関から遊戯室まで続く廊下で、担任の先生(当時の主事先生であったような気もするし、他の先生(当時の担任の先生であったような気もする)と何か話しておられ、その傍らに居る私である。一人の先生が

私に語りかけているのでもなく、また私が二人のおとなの顔を見上げたり話をきいているのでもない。多分二人の先生の話は私とは無関係のことなのだろうが、私がそこにそうしていることを二人のおとなが認め受け容れてくれているという極く自然な落ちつきとあたたかさとを、私を含めた三人の位置関係と廊下の薄暗さの感覚と共に覚えている。

幼稚園生活の思い出が、このようにとらえようもない場面たつた二つというのは、何とも期待外れの感もあるが、戦後の生活の大変な時期で送り迎えなどもままならなかつたのであろう、休みがちの幼稚園生活であつたようなのでそんな関係もあるのかも知れない。それはともかく、幼稚園と結びついた記憶はそれだけであるが、子どもの頃の記憶はこれに統いて次々と出てくる。自宅の応接間にあつた背もたれの大きい二つの籐椅子を向かい合せに内向きに倒して、背もたれに囲まれた狭い空間の中で背中を丸め縮こまつて本を見ている私、二つの椅子が作り



ござを敷いて、その上で背中を丸めて絵を描いてい  
るのだが、その場所が、花壇の植込みのすぐ脇で、  
しかも滑り台などの固定遊具のそばなので他の園児  
の往来も激しく、何とも落ちつかない場所である。  
実際、ござは植込みにかかるて三分の一ほどめくれ  
上がり、地面に接している部分もデコボコしている

し、他の子どもが横を走って通る度に園庭の砂利が  
バラバラとござの上や紙の上にまでも落ちてくる。  
おとなの私の目からはあまりにも不安定に見えたの  
と、描いている絵そのものもその場所でなくともよ  
さそうに思えたので、「Aちゃんたち、お絵かきす  
るなら、もう少し広い場所の方が描き易いかもしれ  
ないわよ。お引っ越ししましょうか」と声をかけ  
た。ところが、一人の女兒が私の声に一瞬顔を上げ  
て私を見たものの、すぐ元の姿勢に戻つて下を向い  
たまま「いい」と素気なく答えたのみであった。も  
う一人は顔を上げることもしなかった。年少の彼女  
達にとつてクラスの担任でない私はまだ馴染みの薄

い存在であるし、突然の提案には応じにくいのかも  
しれない、もう一度声をかけてみようかと私は迷つ  
たのだが、下を向いたままの女兒達の様子にとりつ  
くしまのない雰囲気を感じて、心を残しながらも、  
そのままその場を離れたのである。

もう一つの体験は、落ち葉を焚いて焼き芋をした  
日のことである。その時大勢の子ども達が焚き火の  
周囲で手に手にお芋を持ちながら、火の勢いがもう  
少し落ちてこげすぎない焼き芋ができる状態になつ  
たら灰の中に芋を入れようと待ち構えていた。私  
も安全を確認しつつ子どもたちと焼き芋の期待を分  
かち合っていた。突然年長のS夫が走り寄ってきて  
「ちょっと来て」と言つた。S夫は時々仲間の中に  
入りにくいくことがあるが、そんな時も私を求めてく  
ることは殆どない。何だろうといぶかしく思いなが  
ら「なあに」と彼の後について行くと、S夫は園庭  
の隅のジャングルジムに園庭がまつすぐ見える方向  
から登つた。私も続いて登り二人が同じ段で並んだ

時、S夫は手に持っていたお芋を私に見せて「ぼく、これ焼き芋にするの」と言つた。皆が持つてゐるお芋とどこといつて変わらないお芋であるし、何

故こんな所まで私を連れて来てそれを言つたのだろ

う、と私はS夫の気持ちが充分理解できなかつた。

だがもしかしたら、何らかの事情で心が不安定になつてその場に居た私によりどころを求めたのかもしれない、それならばその心は汲んであげたい、といふ思いが強くして、なるべくS夫の気持ちに沿うように言葉を返した。しかし焚き火の周囲の安全管理（他の職員もついてはいたが）も私の心から離れなかつたので、すぐに「じゃあそろそろお芋が入れられるか一緒に見に行きましょうか」とジャングルジムから降りることを提案し、S夫との関係を保つことを配慮しながら手をつないで焚き火のそばに戻つた。皆の居る所まで来ると、S夫は私の手を離して仲間の中に走り込んでいった。

この二つの体験を自分自身の古い記憶と関連して

想起した時、私は子どもと関わろうとする時の自分の姿勢が一面的になりがちであることに気づいて、ハッとしたのである。

すなわち、ござの上で絵を描いていた年少女児の例で、私は子どもがしている絵を描くという行動の部分だけを切り離して、その都合良さを考えていた。しかもその都合良さは私の基準でもある。またS夫との関わりでは、その場面の中で私とS夫との関係だけを取り出して配慮している。いずれの場合も、今その場所でそうしようとしている子どもの、その存在を私の中に受けとめてみると、そのことにおいて、充分ではなかつたように思われる。保育においては、ある場面の中からある側面に焦点をあてることが必要な場合もあるかもしれない。しかしそれも、子どもの存在が幅広く豊かに受けとめられた上で意味を持つものにちがいない。

（お茶の水女子大学附属幼稚園教頭）

# ◆◆◆◆◆ 公教育は家庭教育に ◆◆◆◆◆ ◆◆◆◆◆◆◆◆◆ どこまで関与するか (3) ◆◆◆◆◆

## 保育園と家庭とのいい関係は

佐野 洋子

「さあ、いくよ！用意はいいかい？」

「いいよーっ。佐野家名物ひつさつ自転車四人のりー」  
近隣の静かな朝の雰囲気は、うちの三人の子供たち  
と、その親たる私の声でやぶられる。

うちの子供は、五歳の長男、三歳の長女、一歳の次男  
の三人。その三人の子と保育園の荷物と自分の荷物を、  
経験からあみだした高度テクニックで自転車に積み、私  
は、朝の商店街をかけぬける。通りすがりの人々の感嘆の  
声をききながら。

保育園なしには始まらない一日。保育園なしには、始  
められない仕事。保育園なしには考えられない、五歳と  
三歳と一歳と三十五歳の人生…。ああ、そうだった、つ  
れあいの四十二歳の人生も…。

私は、放送局で番組制作の仕事をしている。朝の自転  
車四人乗りのアクションシーンに何故つれあいの姿がな  
いかといえど、彼は、私たちが住んでいるところから車  
で一時間余りのつくば学園都市で大学の教員をしている  
からである。つまり単身赴任。

かくして、うちの三人の子供たちは、保育園、ともすれば不規則になりがちな勤務の私、もう五年越し子供のお迎えをお願いしている近所の「おばちゃん」、どうしようもない時はつづばから車をぶつとぼして帰ってくる「パパ」の手を渡り歩く毎日である。

「パパ」の顔を毎日見なくとも（実際、週のうち一、二日しか見られないのだが）、保育園の保母さんは毎日顔を合わせる。子供たちだけでなく、親にとつても、保育園は大きな存在なのだ。

この稿の課題を「公教育は家庭教育にどこまで関与できるか」と与えられたとき、しばらく考えた。

そもそも、家庭教育、公教育それぞれのすみ分けの理念などというものはあるものなのか。時代とか社会状況によってそれはいろいろに変化するのではないか。昔は公教育なんて無くてみんな家庭がやってたじゃないか。

それに、ただでさえ「私」に対しての「公」の肥大が言われている現在、守らなければならないほどの「家庭教育」が「公」と正々堂々と相対できるほどの「私」

が）実在しているのかさえ疑問だと思う。みんな、学校におまかせしているじゃないか。

そんな一般的な教育論は私には荷が重いし、現在の状況をかこつだけの結果になるのはわかっているので、あまり気が進まない。

だから、私が何かを発言するとすれば、「保育園に三人の子を預けている母親として」、「我が家にとつての『公教育』である保育園について」、「『保育園と家庭とのいい関係とは』と課題を読みかえて」、発言するしかないのだろうと思う。

現在私は、かなり度胸のすわった母である。でも、多くの親たちは、核家族社会の中で地縁・血縁から孤立し不安な子育ての中にある。

私も育児休職をして長男を育てていた頃の不安な日々を思い出す。核家族にも満たない最小単位の家庭で（つれあいは当時も単身赴任だった）、しかも引っ越してきたばかり。言葉の話せない（あたりまえだが）我が子と息をひそめるような暮らしをしていた。

お散歩の時間、食事の時間、まるで刑務官のようにきちんとタイムテーブルをこなしていた。たまに夜寝つきが悪いと「すわ、夜睡眠時にでるといわれる成長ホルモンがではないですか」と眞面目に心配したんだからね。

保育園はそんな不安な親にとって後光がさして見えるくらい強い強い味方である。

友達の中にはいったわが子はいきいきして見えるし、不思議と親のことはきかなくとも先生のことはきくのである。いちだんと大人びたわが子の姿に、私は「子供は百人の手に抱かれて育て」というおばあちゃんの言葉を思い出したものだ。

だから、「保育園にいれてまで働きたいなんて」「『三

歳までは母の手で』っていうじゃないの」などという意見はへとも思わず、いまや「いいところだぞ、保育園」と思う熱血があちやんなのである。「保育に欠ける（やな言葉だ）」だの、「親が働いている」だのとけちなことをいわずに、乳・幼児はみんな保育園に入れるシステム

にすればいいのに、と思う。

そして、保育園の方も現在の子育て環境の危機をひしと感じているから、懸命に親たちの啓蒙に努めている。使命感に燃える、えらい、ありがたい保育園。

しかしある時、子育てに関して、保育園がつねに親を啓蒙する側にあるというこの図式は、果たしてこのままでいいんだろうか、という疑問が私の中に芽生えた。だいいち私くらいのものなのだ、保育園にあれこれ意見をいうのは…。

毎月のお便り、連絡帳、保健だより、保護者懇談…。保育園から発信される子育て情報は、日常生活の細部にわたる。子育てがそもそも日常生活の積み重ねだからそれ 자체は無理からぬことだ。

「朝は早く起こしましよう。野菜を食べさせましょう。散歩をさせましょう。お手伝いをさせましょう。よく、囁ませましょ。朝、排便の習慣をつけましょ。甘いものはやめましょ。薄着をさせましょ」などなど。その当たり前といえば当たり前のことと言われても、

親は基本的に逆らわない。早寝早起きを心がけ、散歩をし、何か手伝わせることはないと身の回りを見回し、朝ウンチをしないと、きのう野菜を食べさせなかつたせいかしらと思い悩む。もしくは悩んでいるふりをする。

「わかってるわよ、そんなこと。それができないから困つてんじやないの」なんていう親は見当たらない。

えらい保育園と羊のように素直な親たち…。

でも、なんか、表面的な感じだなあ、とわたしはある時思つたのである。それに、これはもしかして子育てを通して私的生活を管理されてるんじやないかしらとも思つたりするのである。

「そうかしら、今の親は意外とルーズな子育てをしてるんじゃないの？」休日のファミリーレストランなんか満員だよ。子供に手作りの食事を、なんていうあんたみたいな（くそ）眞面目な親がそれほど多いとも思えない。そんな風だからあれこれ細かく指図するくらいでちょうどいいんじゃないの。うるさきや無視してればいいのよ」と友人の言葉。

「そうかなあ…。これでは家庭は保育園の下請けになりかねないんじゃない？ひねくれた見方なのかしら…」「ひねくれてるよ」

「ここで、つれあいの登場である。

「保育園はそんな悪意に満ちたところじやないだろ？」もちろんそうよ。みんな『いい人』たちよ。でもね、親がつねに啓蒙される側で、保育園がつねに指導する側つていうのがどうもね。『子供を共に育ててゆくというパートナーとしての保育園』という意識が持ちにくいやつ

のよね」

例えば、「夜早く寝かせましょ」といつたって、家庭の事情で思うにまかせないこともある。その時に親は「仕方がないんです、どうしたらいいでしょ」と堂々と相談できるだろうか。そして保育園の側もその親の思ひに応えていろいろな道と共に摸索してゆくだけの用意があるだろか…。私はその先にどんな話が展開するか、そっちの方がずっと楽しみなのに…。

「親はいつもじっと聞き流しているだけよ。『そ�は

『いつたつてうちは無理だ』なんて思いながらね。保育園も家庭に対する干渉になるのを恐れてそれ以上つっこむことはしない。本当は、今の子育てをめぐる本質的問題にまで、例えば親の労働環境のこと今まで話がいきつくチャンスだったかもしれないのに、いつだって『夜は早く寝かせましょう』『はいそうですね』それで終わり

「保育園と労働環境の話したってしようがないだろ」

「あら、そういう感覚が生活の場での連帯を阻むんだわよ」

もういい加減に子育ての建て前ばかりを云々するだけに終始しないで、それぞれの抱えている悩みから現代社会のシステムの問題点に気づいてゆく、ワークショップのような保護者と保育園の関係ができるないものだろうか。

けちをつけるといえば、こんなことがあったのも思い出した。

今年の夏の長女の保育参観。  
見守る親たちの前で展開されたのは、二人ずつに組ん

でのトラック走。自分がゴールテープを切るのだと、張り切って走る子供たち。

しかし、わが娘。にこにこ愛想をふりまきながらのーんびり走り、ゴールテープは相方にとっくに切られてしまって無いので、ゴールの手前で止まってしまった。

「ちゃんとゴールまで走るのよ」

先生の一言。

私は思った。「ゴールまで」「全力で」「負けたくないと思って」…なんか肩に力が入っている感じだなあ。だいたい、三歳児に運動会の競技よろしく競争させる意味ははたしてなんぞや。

わが娘はそれはそれは生き生きと楽しそうに走つていで、私はけつこう満足したのだが、この時には、むしろ「速く全力で頑張って走る」という課題にどうにかハマつてもらいたいという雰囲気を、私は感じたのだ。

「あんまり、そういうの好きじゃないんです。競争より、楽しくわくわくすることを通して全力で走らせる方法はないものかしら…」

懇談の席でそう感想で述べたら、浮いてしまった。

しらけてしまった場内。

そこで、またまた、つれあいの登場である。

「それで例によつてうるさい親をやつてきたわけ？」家庭教育が公教育にどこまで関与できるか

」っていうテーマの方がよかつたんじやないの？ 今回の原稿も

「ちやかさないでよ。でもさ、ちょっとどうかと思つた

のよ。『速く、全力で、頑張つて…』まるで社会の価値

観そのまんまつていう感じなんだもの」

「頑張つて走ることだつて、子供の健全な発達には必要なことかもしないだろ。先生だつて保育理論にもどついてやつてるんだよ。細かいことでけちつけてるつていふ感じだぜ」

「でも、私はただ黙つて感心してみてるのなんていやだ

な。だつて、親なんだもの。それに、教育というのは

『さあ、これから教育します』なんていう瞬間ばかり

じやないと思うよ。そういう瞬間ばかりなら、『これは

どうかと思う』なんて親も言いやすいんだけれども。ど

んなことでも親の方に向けて意見の窓を開けておく。親も思うことは伝えてゆく。そういう姿勢が大事だと思うけどね…」

やれやれ…。亭主を相手に演説をぶつてしまつた。

「パパ、ママ、ふうふげんかしてゐるの？」

話している私たちのかたわらで心配そうな長男。



子供にわからない単語を並べて話をしているので不安になつたらしい。

「めんごめん。喧嘩してるわけじゃないのよ。

さて、氣を取り直して話を整理すると、子育てをめぐるさまざまな問題状況が言われる中で、保育園だつて必死で頑張つてくれている。子供たちの健全な発達めざして。

その「健全な発達」という価値に照らして、保育園から与えられる様々な肯定イメージとマイナスイメージ…。「○○ちゃんはこうだから素晴らしい」「○○ちゃんはこの点が困る…」。それは子供に対してだけでなく親に対しても、助言という形で間断なく与えられる。「こんな点に注意しましょ」「健全な発達のためには、今、子供に○○をしてあげてください…」

私は基本的には保育園の取組みに感謝しつつも、一方で、この「子供の健全な発達」という価値がろくに検証をなされないままひとり歩きし、その名のもとに様々な観念がしおびこんでくるのがとてもこわい。

「これも子供の健全な発達を促すためなのだ」といわれれば反論のしようがない。さまざまな保育理論はとても科学的にきこえるし…。

私たち親が警戒しなければならないのはまさにその点なのではないだろうか。だつてその科学性を論拠として、それこそ体罰だつてオッケーよ、ということになりかねないじゃないの。

ただし、私のいいたいのは、親は保育園を常に懷疑の目で監視せよということではない。

何かに似ている。この状況は何かに似ている気がするのだが…。

そうだ！ 病院！

「健康」というのは誰も疑うことのできない、絶対の価値である。

みんな健康でいたいから、自分の身体に何か病気がひそんではいないかといつも不安だ。本当は寝ていれば治る風邪でも病院にすつとんでゆく。

自分の身体のことに関する情報を一番持つてしているのは

自分自身のはずなのに、専門家であるお医者さんのいうことが一番と、今日も薬を飲み下す。

でも治らない。というより治った気がしない。結果、「私は健康なのだ」という実感を持てない。いつも不安なのだ。

高度化・専門化することによる情報の偏在。専門家へのおဆがり。その結果としての恒常的不安。そして生きていく上での主体性の喪失…。

うわー、なにやらえらいことだ。でも冗談ではなく、この状況を押し進めれば、子育てはそうしたいまの医療の現状に近づいてゆくのでは、という予感がする。

医療における価値が「健康だ」とすれば、子育てにおける価値は「健全な発達」だ。昔、たいていの病気は医者にからずとも家庭での養生だけで治していたのと同じように、子供も家庭とそれを取り囲む地域共同体の中で放つておかねながらそれなりに「健全な発達」を遂げていたのだ。

ところが、研究され、理論化され、専門化したとき、

子育ては私たちの手を離れてしまった。科学的保育観の名のもとに。「ニュートンが万有引力の存在を発見する前からりんごは落ちていた」にもかかわらず、私たちには、昔はりんごが落ちると同じくらい当たり前にできていた子育てがわからなくなってしまったのである。

わからない親は、「保育園にまかせておけば」とお任せし、羊のように従順になる。保育園は、一生懸命啓蒙に努めるが、芳しい反応は得られない。

対立も対話もない時の流れ…。対立だって、時には対話への契機となるかもしれないのに。

この稿の課題「公教育は家庭教育にどこまで関与できるのか」。どこまで関与できるのかといつたって、ここまでだよという線引きはないのだろう。「子供の教育をめぐって、公と家庭が繩張り争いをする」という図式ではもう事の本質はとらえられないと思うのだ。

結局、結論めいたことをいふとすれば、今や自信喪失気味の親や家庭の復権が、教育の場では必要なのだろう。言葉を変えれば、それは公教育に対峙できるだけの

「親の主体性」ともいえるだろう。そして、教育を家庭の「義務」というよりむしろ「権利」であると捉えかえした時、その自信は生まれるのではないか。

「ともかく、親が自信を回復することよ。子供のことをわかるのは私なんだつていう自信を持つことよ。そして、『公』の側にどんどん思うことを伝えてゆく。『私』

を守るんだつていう意識をもつことよね。互いにどうす

み分けるかは、それからの問題だと思うのよ」

「言うのは簡単だけどね。道は遠いつていう気がするよ」

もちろん私だつて、自信に満ちた親ではない。

ああやつた方がよかつたか、こう叱つたほうがよかつたか…。『子育ては悔いと迷いの連続だ』というのが実感である。

だが、おちおちそんな愚痴さえこぼしていられないほどの、この子供たちをめぐる暗澹とした状況は何だらう。

今は保育園だからまだいいのだ。

だが、子供がいざれ進学するかもしれない近くの公立中学では、父母が授業の監視をしているという。「あそこの小学校ではいじめで大変だつてよ」「私立にあげたいけどお金がねえ」「せめて越境させた方がいいから」

長男が学齢期を迎えた今はそんな話ばかりが聞こえてくる。

「これから、小学校、中学校、と進んでいったときが、親の力が試される時よ。つよい親になつてやろうつと。いじめ・体罰・校則・管理よ、待つてなさいよ!」

ひとり氣炎を吐く私。

一方つれあいはといえば、

「やれやれ、先生も大変だけど、おまえもいろいろたいへんだな。『おまえのかあちゃんおつかねーな』、なんていじめられるかもなあ。まあ、何でも成長の糧といえば糧だから、めげずに育つてゆくんだぞ」

と、しきりに長男を慰めているのであった。

(N H K ・ディレクター)

続・庭の番人

## 別れの前「子ども」

土橋 光子

四月三日（金）

今年は桜の開花が早く、もう満開でチラホラと散りはじめました。すぐ昼時です。外に子どもの声がきこえ、大急ぎで出て いつて見ます。女の子が二人、かがみこんで桜の花びらを拾っていました。器

子「うん！ さくら水づくるの、さくらじはん  
も！」

私「私もお手伝いさせて、今朝ちょっと掃いたので  
少ないでしょ！」

捨いはじめました。お互いの手の平を開いて見せています。私の手の平から子どもの手の平へ、花びらは移つていきます。五瓣の花を捨い上げて、花粉をつけた雄しべを見つめて、

「あら、男の子ばかりだわ！」と一人言を言うと、

二人は手を休めて覗きこんできました。

子「あっ！ おばあちゃん、昨日ね、お花が舞つて  
いたの、つかもうと思つたら逃げちゃった。」

私「そう、それで今日は拾つているのね！」

二人「どれ、どれ！」

私「あのね。この黄色い粉をつけてるの全部男の子、ほんとは真中に女の子が一人居るの。

きっと、ヒヨドリさんが女の子食べちゃったのね、このふくらんだところに甘いおいしい蜜があ

るのよ」

と別の一輪を私が口に含んで喰べてみせると、二人の目はまん丸になつて、私の口もとをじつと見つめています。一瞬、時が止まりました。

私「小鳥さんて、おいしいものがあるところをよく知つてているのね！　お庭の中に沢山おちてるから、どうぞ！」ときそうと、急に、

子「あのね、この子のぞみちゃん、私なつきつてゆうの。みんなはなつちゃんとか、なつきちゃんて言うの！」

庭へどうぞと言われた時、名のらなければと咄嗟に自分達を紹介してくれるとは……扱て、私も名のらなければと、「私、桜のおばあちゃん」戸口に立つ

て「どうぞ」と手を延べると、何の不思議も感ぜずに、そう思つたのか、名前など、どうでもよかつたのでしょうか？　うなずくと、そつと頭から入つて来ました。

庭の苔の上に散つてゐる桜花は、美しい薄紅色をして、しんと静かです。なつちゃんは緑の苔をそつとなでながら、

なつき「いいきもちだね。やわらかくて、フワフワだね、これいっぽいにして、石も木もみんなどかして、ここへねこんだらいいね！」

そして、マンガの主人公たちの名前が口を突いて次ぎ次ぎ出できます。彼等に願つて緑のジュークタンにしてもらいたいのでしようか！　二人が拾いはじめたので私は家に入り、丁度よさそくな透明のパックコップを三個持つて来て、「これ使えますか？」とそつと出すと、早速、手一杯の桜の花びらを入れ、拾いたして一杯にすると、帰つていきました。

「さよなら、氣をつけてね！」

二人は左右を見て手をあげ、道を渡り、通りを走つて行きました。家に入るのを見とどけて、戸をしめて……。

昼食です。仕度を終わってテーブルを囲みました  
が、子どもの声を聞いて、娘が外をのぞいて見ました。  
何かあつたようです。

娘「かあさん、早く外に出て見て、右のはこべの  
中！」

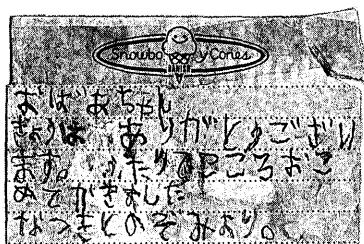
私は急いで外に出て見ました、そこに何を発見しました  
とお思いですか。美しい三つのパック。水をは  
り、さくらの花びらを浮かし、緑のはこべ、紅椿の  
花、ピンクの八重つつじ。この組み合わせが二個。  
残りの一個には、水をはり、桜を入れ、椿を一輪浮  
べその外側に又桜の花、雄しへに囲まれて緑の葉つ  
ぱが一枚、すっとたててありました。そしてテーブ  
で手紙がとめています。

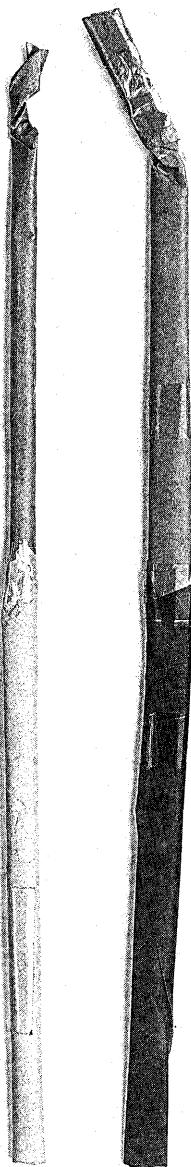
こちらも一人でその手紙をのぞきこんで読みまし  
た。

我が家家の昼食のテーブルには、思わぬ美しい贈り  
物が仲間入りして、のぞみちゃん、なつきちゃん  
も一緒に食事をしているような気分になりました。  
その後、折り紙を二色つなげてまるめた棒が二本、

娘「どこで書いたかよくわかるわね！」と笑っていました。

コンクリートの上でごりごり書いたのでしょうか、  
一字一字にゴリゴリがでいて、文面のように、ほ  
んとうに心が伝わってきます。





同じ場所に置いてあります。お箸でしようか！勿論、私もお礼をしました。このことによつて三人の糸が何時まで続くのでしょうか！

午後三時、そろそろ戸を開けて見ましょうか。いえ娘が外出から帰るのを待ちましよう。でも、今日はもう終わりかもしませんね。そんなことを思ひながら、はこべのところに母のパックを二つ、中に手紙を入れました。

このパックもつかつてください。

なつきちゃん！

さくらの

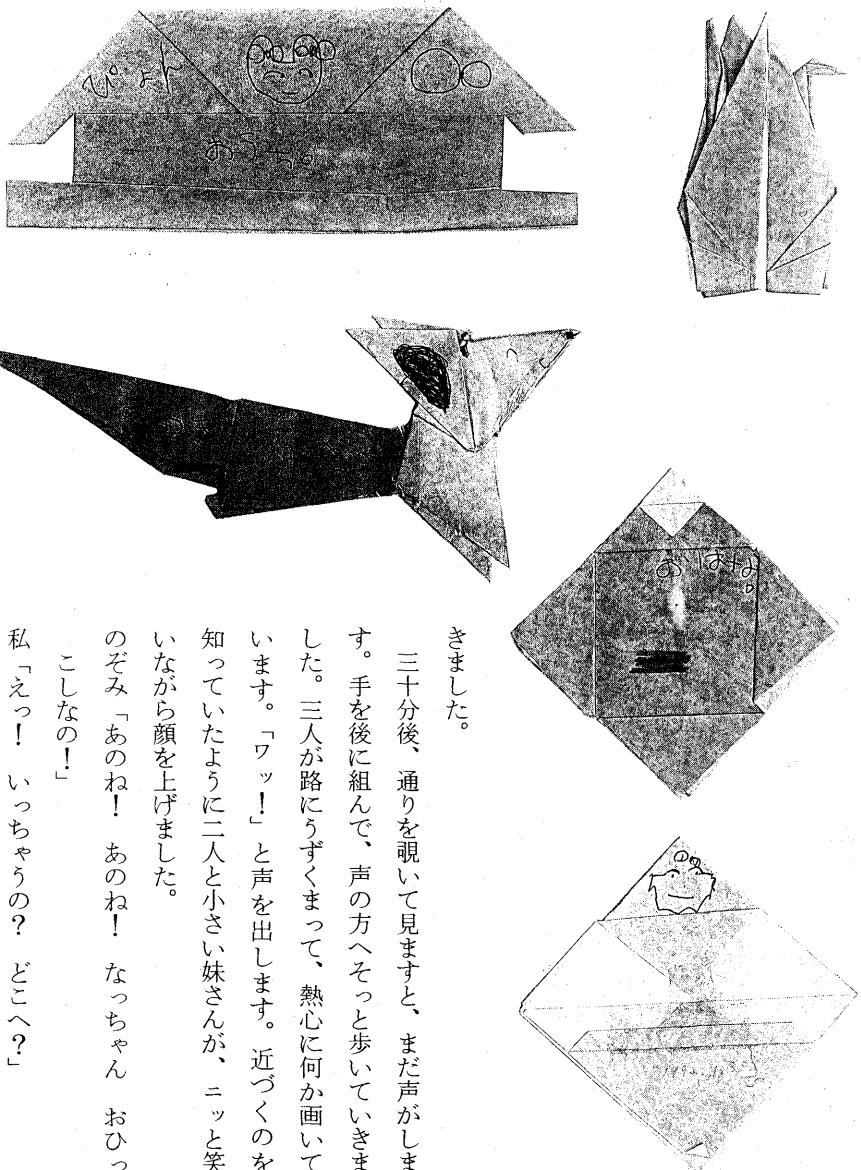
のぞみちゃん！

おばあちゃんより

四時頃でした。言葉にならないクツ！クツ！と言ふ声に続いて、バタバタッと子どもの駆けていく足音を聞いて、そわそわと戸のところに出ていきました。はこべの上に沢山の贈り物を発見したのです。パック一杯に水を張り、桜、椿、山吹、薄緑の若葉、自分の家の庭のもの、道に散つている花びら、隣家の垣根からそつといたいたもの等で満たした二個のパックと折り紙で折った鶴、花、家、きたきつねに、絵や字が書いてありました。必ず持ちに来てくれると思つて置いてあるのです。

「何日間、生かしておけるかしら？」と花のパックは涼しい洗面所の棚に飾りました。

折り紙の贈り物には、そつと日付を書き込んでお



きました。

三十分後、通りを覗いて見ますと、まだ声がしました。手を後に組んで、声の方へそっと歩いていきました。三人が路にうずくまって、熱心に何か書いています。「ワッ！」と声を出します。近づくのを知っていたように二人と小さい妹さんが、ニッとも笑いながら顔を上げました。

のぞみ「あのね！あのね！なつちゃんおひつ  
こしなの！」  
私「えつ！いつちやうの？どこへ？」

なつき「あたらしいおうちできたの。おとうさんがたてたの！」

のぞみ「あのね、なつちゃんのおとうさん、だいぶさんなの！」

なつき「がっこうにいくときひっこすのー！」

私「じゃ、がっこうべつべつなー！」

と、つい当たり前のことを聞いてしまいました。のぞみちゃんの気持ちが痛い程、伝わってきたのです。二人は同時に、「うん！」とうなずいていました。

なつき「でもね、なつやすみにはあそびにくるよ

四人の間に、ちょっと沈黙の時が流れました。私の心中で、何か言つてあげなければと声がするのですが、咄嗟に、この時にふさわしい言葉がみつかりません。しばらく三人を見つめていて、やっと「今日は、とても楽しかったわ、ありがとう！ 二年生が何組か通つていきました。

「なつちゃん！」 のぞみちゃんは元気です。妹さんもお母さんの自転車に乗せてもらつて幼稚園に通いはじめました！」

今年も小さな庭の桜の木の周りで、新しい交わりが始まるとしています。会つたり別れたりしながら！ 平和な年になりますようにとあつい祈りをこめてそつと眼をつむりました。

引っ越していくなつちゃん、残るのぞみちゃん、

妹さんと私を加えて、春の一日はようやく暮れはじめました。華やいだ後のもの淋しい夕暮れです。

#### 四月六日



❀❀❀ ある日の育児日記から ❀❀❀

佐藤 和代

(28)

四月から、有は0歳クラスに入園、圭は3歳クラスに進級。毎年、新学期の前は針仕事に追われますが、今年は特に大変でした。ふとんカバー一枚、毛布カバー二枚、手さげにコップ入れ、服もおしめも名前をつけて…入園前はどこの家でも、こんなことをしているのでしょうか。

それにしても、有が起きている間は、危くて針を出せません。眠っているときは、貴重な仕事の時間。いつ縫つたらいいの？そこで、つねづね「子ども預けて働いている人は、忙しい上に、針仕事なんて苦手なタイプが多いのよ。どうして手

作りなんてさせるの！」と怒っていた友人に声をかけました。「夜、ベビーシッターにきて。あなた分も縫うから」契約成立。有と遊んでもらっている間に、急いでミシンかけです。

このせわしさを別にすれば、私は手づくりは好き。保育園では、0歳児だって、自分のふとんを見分けるのです。園で同じカバーを用意してくれれば、親は楽。でも赤ちゃんが「ぼくのふとんがあつた！」とばかり、ハイハイしていったりはないでしょうね。やっぱり手づくりしてやりたい。

…と言つたら、さつきの友人に「そういう人がいるから、手づくりを要求されるものがへらないのよ」と文句を言われましたけど。



# 婦人宣教師、ミセス・プラインの 「おばあちゃんの手紙」(7)

～アメリカン・ミッション・ホームの

創立者の人～

小林 恵子

最初の手紙（十）は日本の子ども達について書いたものである。ピアソンは子ども達の性質が良くておとなしいと書いているが当時の子どもがそうだったのか、現在の我々には首をかしげたくなるようである。しかし、ピアソンが日本の子どもをとても愛していたことがこれらの手紙から読みとれる。ところで、当時の横浜は国際的な貿易港として賑わい外国商人や船員の遊楽の港として風儀も乱れ、貧しい人々が多かったのである。目がただれ頭に腫れ物ができ、みじめで病氣のように見える子どもや小さな赤ん坊を背中にくくりつけて遊ぶ大きな子どもの姿は当時ほどここにでも見られたものであった。

日本の古い因習に生きる人々の生活に疑問を抱くピアソンの手紙はしばしば偶像礼拝を非難して書いているが、それだけに当時の宣教師によって医学、自然科学、教育、音楽など近代化の推進に開拓者としての役割を果たした貢献は高く評価されるべきであろう。

一八七一（明治四）年八月二八日、横浜山手四八番で開設したアメリカン・ミッション・ホームは中村正直が

広告文を書いたあと生徒が増え入学希望者を断らなくてはならないほどになった。このため、ブラインたちは広い建物と敷地をさがし、翌年の十月一日に山手二二番

（現・横浜共立学園校地）に移転した。そこはロシア公使のために用意されていた土地と敷地約三エーカーで

広々とした土地には松、柳、桜、木蓮、椿などの樹木が茂り（註1）隣地には宣教師S・R・ブラウンの邸宅があつた。ブラウンはここで聖書を邦訳し、塾を開き日本近代化に貢献した青年男子を教育したのである。

十一月十日の手紙（十三）で判るように、ブラインたちを悩ませたのは二二番には男の子と女の子を別々に収容する部屋がなく、ここで大きな決断を余儀無くせざるをえなかつたのである。祈りをかさね討議し、将来を見通して遂に女子教育に専心することを決意したのであるが、男の子達をホームから出すときはどんなに辛かつたことが手紙から察せられる。

ホームは日本婦女英学校（現・横浜共立学園）と改称したが、混血児の教育は明治二四年まで続けられた。

十、

横浜、一八七二年八月六日

愛するメリーリー、バーティ、キティへ

今日、この家であなたたちが歩きまわつてゐるのを見ることができたらどんなにいいでしよう！ そして私の両腕であなたたちをしっかりと抱きしめ、何度も何度もキスすることができたら！ でも、それは出来ないこと。私があなたたちのことをどんなに思つてゐるか、私の見聞きする沢山のことをあなたたちにお話しさなくてたまらない気持ちをわかつてもらえるかしらね。時間があればもつと日本から手紙を書くのですけどね。それに、他の可愛い子どもたちにも手紙を書きたいのですけど、時間がないのでお母さんかAおばさんに頼んでこの手紙を職業学校に届けて下さい。そして、学校の子どもたちに読んで貰つて皆に楽しんで貰い、私がどんなに遠く離れていても皆のことを考えていることを知つてほしいのです。

さて、日本の子どもたちについてもう少しお話し  
ましょうね。それは、あなたたちにこの国の子ども  
たちのことを出来るだけ知つて欲しいし、子どもの  
話を聞くのはきっと好きだらうと思うからです。私  
は日本の国が広さに対し大人の数が世界の他の国と  
比べて多いのでこの国にはとても沢山の子どもがい  
ると思います。

この国に住む人々にとつて幸せなことは子どもた  
ちがとても性質が良くておとなしいことです。もし、  
この子たちが私が以前に見たような乱暴で喧嘩早い  
子どもたちだったら大変でしょうね。ある人々は  
日本の子どもの性質が良いのは親たちが何でも子ど  
もたちに好きなようにさせているからだと言つてい  
ます。さて、それは子どもにとつて大変すばらしい  
事だとあなたたちは言うに違ひないでしょうね。こ  
の国の子どもたちのようそんに悪いことをしな  
いならばよいのですがね。でも私は日本の子どもた  
ちは別として、そんなやり方をさせようとは思いま

せん。私は日本の子どもたちほど生まれつき性質の  
良い子どもは他にない思います。

でも、この子どもたちの生活は幾つかの問題があ  
つて、ある子どもたちは国の保護と世話を非常に必  
要としています。この子たちは、汚くて目はただ  
れ、頭には腫れ物ができていて背中が曲がり、みじめ  
で病氣のように見えます。そしてこの子たちやその  
親たちは他にもっと良い生活があるのだということ  
を知らないのです。街を歩くどこでもこうした子  
どもたちが群がつて来て、よほどの忍耐と哀れみの  
心がなければうまくつきあつていく事は出来ません。  
とても面白く思うことが一つあります。街で見か  
けることですが六歳から十歳、或いは十二歳位の子  
どもが向こうからやつてくる時、頭が二つあるよう  
に見えるのです。さて、あなたたちはどうしてだと  
思いますか？ それはね、日本では赤ん坊を腕で抱  
くかわりに背中におぶっているのですよ。そう、す  
こしきずくなつた子どもたちは小さな赤ん坊を背中

に紐でくくりつけているのです。これが赤ん坊をお守りする最もやさしくて安全なやり方だからです。

そこで、この子たちが向こうからやってくる時には肩ごしに赤ん坊の頭だけしか見えないのでまるで頭が二つあるように見えるのです。私はそれを見馴れるまで何度もその奇妙な子どもの姿を見てびっくりさせられたものです。これは、可哀そうに赤ん坊にとつては大変苦しいやり方だと思います。なぜなら

赤ん坊が眠つてしまふと、一赤ん坊はよく背中で眠つていますが一可哀そうにその小さな頭は後ろにのけぞり、太陽の光が顔や目にギラギラと照りつけ、その首は折れてしまふように見えます。

大人たちも子どもたちも帽子をかぶらず太陽の陽ざしをさけることをしていないのです。大人たちは日傘をさすことはあっても子どもたちは何もしてないのです。ですから多くの子どもたちはひどい腫れものができます。人々は邪惡でとても悪い習慣があるので神様は罰としてそういう人々を病氣にさ

せ身体を弱くさせます。また、恐ろしい病氣にかかるので可哀そうにそれが子どもに移つて子どもたちを苦しめるのです。子ども自身にはどうすることも出来ないのでから本当に可哀そうだと思います。

なお悪いことに、ここには蚤や蚊が一杯いて子どもたちはそれに刺され、かゆいためにあちこち搔くので又それが傷になつてもつとひどくなつてしまふのです。

私が一番悲しく思うのは、この人たちがもつと良い暮らし方のあることを知らない事です。この子どもたちの親たちは自分たちがもつと清潔で勤勉で正しい暮らしをすればこんなひどい病気にならざりますむということを知らないのです。彼等はいつも拌んでいる偶像が自分たちの病氣をなおすのに何の役にもたたず、それが出来るのは父なる神だという事を知らないのです。

ある日、私は目のひどくただれた男の子が寺に行くのを見ました。寺はこの人たちの教会のようなど

ころです。この子は、あなたたちの部屋の天井くらいの高さもある大きくて見るも恐ろしい像の前に上がって行きました。この像は赤や黒、白の色で塗られていて、その口を大きく開きべろっと舌をだしてい、それはなんとも醜い像なのです。男の子は両手でその像の足や脚をなでまわし、その手で自分の両方の目をなでているのです。

私はバラ宣教師に何のためにそんな事をするのかと尋ねました。彼が言うには、その神さまは目の病気をなおす神様で人々はその神様にさわった手で目をさすると目の病気がなおると信じているのだそうです。

この人たちにもっとよいことを教えるべきと思いませんか。……略……

それからもう一つ、私にとつて悲しいことは前に書いたと思いますが、この国の人々が歌を歌わないことです。

このホームの小さな子どもたちが優しくて美しい

日曜学校の讃美歌を歌うのを聞くのは本当に楽しいことです。でも、この国の可哀そうな子どもたちは人間は声をもつていてそのような目的のために使う事を教えられないのです。この国の言葉で書かれた讃美歌はまだ一つもありません。なんという損失でしょう。そう思いませんか。

このホームの私たち女人たちや宣教師たちみんなはこのホームの子どもたちに大切な真理を教え、これまでよりももっと賢く幸せになるよう心から願っています。これは正しいことと思いませんか。そして是非このために私たちを助けてほしいのです。

……略……

あなたたちは幸せで楽しく暮らせる家庭があり、聖書があり、天にいらっしゃる父なる神の愛について知っていますね。私はあなたたちに日本の氣の毒で無知な人々のために何かしてあげたいと思つて欲しいのです。私はアメリカの子どもたちが自分だけの楽しみのためにお小遣いを全部使つてしまつより

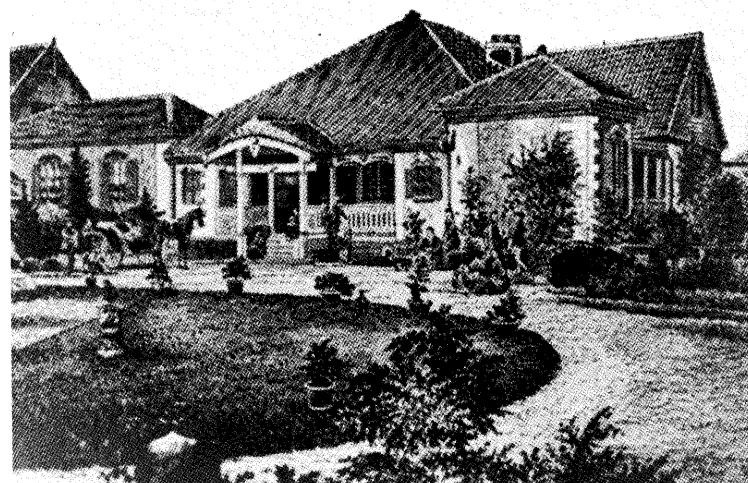
はそれを貯金してミッショントの献金箱に入れてほしいと願っています。お金を自分だけのために使つていると利己主義になつて強情で不親切な人間になつてしまします。でも、もしあなたたちが良いことをしようと努力し、自分の出来るかぎり他の人々のためになろうとすれば、だんだんと私たちの救い主に似てくるでしょう。そして、きっと、もっと幸せになり他の人々に愛される人間になるでしょう。私はあなたたちがそのような子どもたちになれるよう神に祈っています。

あなたたちが愛する　おばあちゃんより

\*

十三、

横浜　一八七二年十一月十日



私たちが素敵な大きな家（写真参照）に移つて皆  
故国の可愛い孫たちへ

がとても満足して暮らしていることはお父さんやお母さんあてに書いた私の手紙で聞いていますよね。今では私たちの家族も増え、前よりもっと快適になりました。そのことについてはこれ以上何も言うことはないのですが、でもこんなに楽しい私たちに大変悲しいことがあります。それは私が日本に来てから味わった最も辛いことの一つでした。あなたたちもそれを聞いたら私たちと同じように悲しむだろうと思いますが、それは私たちと一緒に暮らしてきた小さな男の子たち全員をこのホームから出ていて貰うことになったのです。

私があの男の子たちをどんなに可愛がっていたか、あなたたちは知ってるでしょう。とくにあの小さなチャーリーとエディーのことはわかつてくれるでしょうね。私は自分の亡くした子たちが身代わりになつてここに来てくれたよう思つていたのです。でも、いろいろとやってみて男の子と女の子とを別々に入れる部屋がなければ一緒にしておくのは良くなといふことが分かったのです。私たちはなかなか決断できず、何度も何度も話しあい、神様にどうぞ最善の道をお示しくださいと長い間祈りました。そして私たちは決断したのです。日を定め、男の子の親戚や知人に来て貰つて全員を引き取つて貰うこととしたのです。

ここでイエスについて教えられ良いクリスチヤンとして成長するように私たちみんな心から願っています。これからはあなたたちもこの学校とホームが女の子たちだけしかいないと思って下さい。でもバーティ、それならもうおばあちゃんたちを手伝わない、お小遣いをためたりなどしないなどと考えないで下さいね。なぜって、この学校で学んでいる女の子たちは、やがて先生になって男の子たちを教えるのです。そして私たちよりもっと多くのことを男の子たちにしてあげられるようになるのです。

さて今日は私たちの可愛い女の子たちの一人についてお話をしたいと思います。幼いアニーについてはこれまでに度々書きましたよね。

ある朝、私はいつものように子どもたちの世話をするために朝食のテーブルにつきました。そこで、いつも私は子どもたちの暗唱する聖書の何節かを聞くことになっていたのです。そのとき私はアニーがないのに気がつきました。私はどうしてアニーが

いないのかと尋ねました。あの子は病気だというのです。そこで私がすぐアニーの部屋に行くと、たゞ少しおなかが痛いからと言つて寝ていたのです。でも本当は小さい子どもによくあるように、なまけぐせと眠いのとで朝早く起きるのが嫌だつたらしいのです。

「さあ、さあ」と私は言いました。「起きて朝ご飯を食べに来てちょうだい。その後でおなかが痛かったら又寝ればいいでしよう。さあ、さっさと着替えて早くいらっしゃい」

そして私は朝食のテーブルにもどりました。それからまもなく一人の紳士が職人をつれてやってきました。この前のひどい地震で壊れた天井を修繕するために様子を見に来たのです。この紳士はとても親切な人で私たちを助けてたいと思ってくれていました。そこで日本の石工に見せてどのようにするか話をしあつてくれました。その壊れた天井というのが丁度アニーの寝ている部屋だったのです。そこで私た

ちは天井を見るためアニーの部屋に行きました。私たちが部屋に入ったとき、この幼い子どもは小さな寝床のそばにひざまずいて、一人で朝のお祈りを唱えていました。この子は驚いて飛びのくでもなく、いそいでお祈りを終わらせるでもなく、とても静かに目を閉じて小さな両手を組み合わせていつものよう朝のお祈りを静かに唱えていたのです。

その紳士はクリスチヤンではありませんが、この子の姿を見て私を振り返り目に涙をためて言いました。「なんて、いじらしいのでしょう」と。

アメリカのクリスチヤンの子どもの何人が私たちの小さなアニーと同じような行動がとれるでしょうか。もし、あなたが他の子どもたちがもうご飯をあらかた食べ終わって早くしなくちゃと焦っているときに立ち止まってお祈りをするなんて考えられないでしょう？

それに知らない人が部屋に入つて来ても驚かないでひざまずいたまま祈つて いるなんて考えられますか。

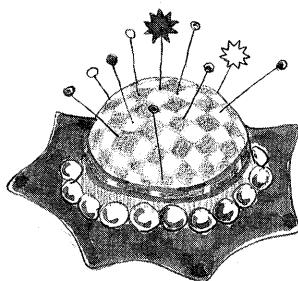
アニーのお話はあなたたちに善い教えとなるでしょう。あなたたちにとってもお祈りが非常に善いもので神聖なもの、誰も邪魔することはできないものになつてほしいと願っています。

あなたたちの愛するおばあちゃんより

(国立音楽大学)

註（1）「横浜共立学園120年の歩み」

横浜共立学園 一九九一 51～52頁



新年度を迎え、今月から「堀合先生に学ぶ」の連載が始まります。堀合先生の保育にふれる中から、先生の保育の心を十文字短大の立川多恵子先生と上垣内伸子先生が、毎月交代で報告して下さいます。保育の大先輩から、私も多くのことを学びたいと思っております。読者の皆様もどうぞお楽しみに。

「公教育は家庭教育にどこまで関与するか」第三回目は、佐野洋子さんの母親の立場からの報告です。三人のお子さんを保育園に預け、放送局のディレクターといいう超忙しいお仕事をこなさる佐野さんは、きっと保育園とともに“いい関係”ができているのでしょう。私も二人の子どもを〇歳から保育園で育てていただいた親として、あの頃のエネルギーを懐かしく思い出しました。

昨年春より連載の土橋光子先生の「庭の番人」は、今回の続編で終わりとなります。五回にわたり、先生のお宅の庭の桜の四季にまつわる子ども達との心温まりそうです。

朝は父親より早く家を出て、夕方五時頃に帰宅、夜は翌日の予習、という娘のスケジュールに、母親としては、らくになつたというか、淋しくなつたというか、複雑な気持ちです。

そろそろ、子離れが私の大きな課題となりそうです。

(K)

## 幼児の教育

第九十二卷 第四号  
(一九九三年四月号)

定価四五〇円 (本体四三七円)

平成五年四月一日 発行

編集兼発行人 本田和子

発行所 日本幼稚園協会

印刷所 東京都文京区大塚二一一一  
お茶の水女子大学附属幼稚園内

振替口座 東京九一一九六四〇

電話〇三三三九二一七七八一

発売所 株式会社 フレーベル館

東京都千代田区神田小川町二一一一

振替口座 東京九一一九六四〇

電話〇三三三九二一七七八一

●本誌御購読の御注文は発売所フレーベル館にお願いいたします。

●万一一落丁・乱丁などがございましたら、おとりかえいたします。

# フレーベル館特別企画 ヨーロッパ幼児教育視察

'93年7月27日(火)~8月7日(土)・12日間

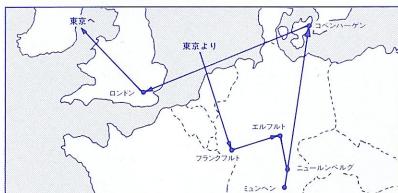
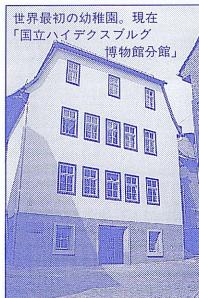
フレーベル先生の遺跡と教育施設をたずねる

►ドイツ・チューリンゲン地方→ロマンチック街道→コペンハーゲン→ロンドン◀

## ごあいさつ

「フレーベル・ツアーア」も今年で第14回を迎えることになりました。その間、「フレーベル生誕200年祭」「フレーベル幼稚園創設150周年」などの行事に参加し、また、東西ドイツの統一にも遭遇してきました。毎回、ご参加の先生方からご好評をいただき、2回、3回と参加されるファンの方もいらっしゃいます。今年は、幼児教育のルーツを訪ねるとともに、ロマンチック街道をバス旅行で南下し、後半は、アンデルセン、ハムレットなどにゆかりのあるコペンハーゲンを訪ねる企画をいたしました。ぜひこの機会に歴史の薫り高きヨーロッパの風に吹かれてみてはいかがでしょうか?

お説明申し上げます。



旅行期間 1993年7月27日(火)~8月7日(土) 12日間  
旅行代金 867,000円 (おとな1名様)  
募集人員 25名 (定員になり次第締切)  
申込締切日 1993年5月31日(月)

企画: キンダーブックの **フレーベル館**  
旅行: **日本交通公社** 運輸大臣登録  
主催 一般旅行業第64号

### お問い合わせ先

フレーベル館 ヨーロッパ幼児教育視察係  
東京都千代田区神田小川町3-1  
〒101 ☎ 03 (3292) 7781㈹

JTB団体旅行新宿支店ヨーロッパ幼児教育視察係  
(運輸大臣登録一般旅行業第64号)  
東京都新宿区西新宿1-18-8 スカイビル4階  
〒160 電話03 (3346) 0181 (月~金09:30~17:30)

くわしくはフレーベル館代理店・特約店・支社・支店・営業所または本社総括部(03)3292-7783㈹にお問い合わせください。

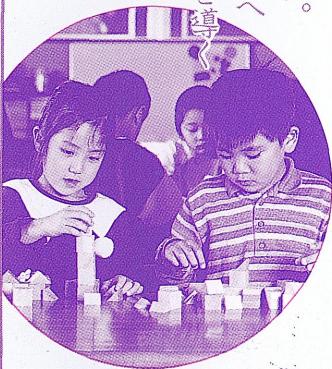
キンダーブックの  
**フレーベル館**

フレーベル館創業  
85周年記念ビデオ出版

幼稚教育の先駆者、F.W.フレーベルの生涯と、  
自らが考案した恩物の使い方を体系的に収めた  
世界で初のビデオが完成！

フレーベルの遺した幼児のための最高の贈り物“恩物(Spiel gabe)”について、そ  
の根底に流れる思想と、その望ましい与え方、使い方を幼稚園での実例やコンビ  
ュータグラフィックスなどで、わかりやすく解説したビデオです。

発見は遊びの中に。  
現代の子どもたちへ  
ゆたかな創造力を  
フレーベルの恩物。



ビデオ

教育遊具 フレーベル恩物gabe(全五巻)

第1巻・フレーベルの生涯と恩物のめざすもの

第2巻・第一恩物 第二恩物

第3巻・第三恩物 第四恩物

第4巻・第五恩物 第六恩物

第5巻・第七恩物～第十恩物

第十一恩物～第二十恩物

全5巻 紙ケース入 70,000円(税込)

(分売不可)

★カラー／ステレオ／HiFi

監修 ■ 和久洋三  
(おもちゃの科学研究会代表)

企画協力 ■ 青木八代  
(元 玉成保育専門学校教諭)

指導協力 ■ 学校法人アルカイン学園  
玉成保育専門学校

撮影協力 ■ 学校法人アルカイン学園  
玉成幼稚園

◆ 恩物遊びのねらい ◆

- 自発性を引き出す
- 身体の器官、機能の発達を促す  
(活動性を満足させる)
- 創造力を育てる
- 集中力を養う
- 情緒の安定を図る
- 自分で後片づける習慣を身につける
- 科学的思考の基礎を養う
- 美的感覚を養う
- 社会性の基礎を養う

# 教育遊具 フレーベル恩物gabe

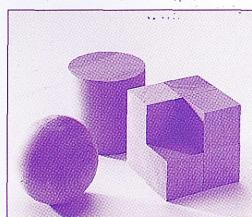
ビデオ 全五巻

遊具の原点は、保育の原点。  
遊具である「恩物」を子どもの世界へ。

●推薦します。

広島大学名誉教授／日本ベスタロッチ・フレーベル学会会長  
日本保育学会前会長・同 名譽会員

莊司 雅子



くわしくはフレーベル館代理店・特約店・支社・支店・営業所または本社総括部(03)3292-7783(代)にお問い合わせください。

キンダーブックの  
**フレーベル館**